



# Leonding feiert Stadtfest mit Kirrtag & Familientag

**Fr, 10. bis So, 12.9.: Stadtzentrum wird zum Vergnügungspark**

**Wahl 2021: Geben Sie Ihre Stimme am 26. September ab!**

**Stadtregion Leonding: Mobilitäts-Projekte erfolgreich umgesetzt**



# Liebe Leondingerinnen, liebe Leondinger!

Zweieinhalb Jahre ist es her, dass ich zu Ihrer Bürgermeisterin gewählt wurde. Am 26. September ist es schon wieder soweit und es werden der OÖ Landtag, der Leondinger Gemeinderat und auch die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister gewählt. Wahnsinn, wie schnell die letzten zweieinhalb Jahre vergangen sind und was seither alles bewegt wurde in unserer Stadt.

Ein beliebtes Sprichwort sagt „Gemeinsam sind wir stark“. Und so ist es auch bei wichtigen Vorhaben. **Gemeinsam** mit Persönlichkeiten aus dem Bildungsbereich, Leondinger Unternehmen und Vereinen arbeiten wir an einem einzigartigen Konzept für den Bildungscampus in Hart. **Gemeinsam** mit unseren Pädagoginnen und Pädagogen ist es uns trotz Corona-Pandemie wieder gelungen, im Kinderbetreuungsatlas der AK Oberösterreich die Bestnote „1A+“ für unsere Betreuungsangebote zu erlangen.

Wir sind auch wichtige Schritte **gemeinsam** mit unseren Nachbargemeinden gegangen. Ein Beispiel dafür ist die Klima- und Energiemodellregion, die wir mit Wilhering und Kirchberg-Thening ins Leben gerufen haben, um den Schutz unseres Klimas noch effektiver zu gestalten. Auch im Stadtregionalen Forum haben wir gemeindeübergreifend zusammengearbeitet und einiges in Sachen Mobilität vorangetrieben. Dazu gehören etwa der Mobilitätsknotenpunkt mit

E-Car-Sharing, E-Ladestation, Radständen und einer digitalen Busanzeige am Stadtplatz.

Ein **gemeinsamer** Schulterschluss ist vor allem beim Thema Westbahn wichtig. Von den ÖBB bzw. vom Ministerium haben wir das Angebot einer Einhausung von lediglich 200 Metern bekommen. In der



Stadt sind wir uns aber einig, dass uns das zu wenig ist. Deswegen haben sich die politischen Parteien **gemeinsam** mit der Impulse Schiene Leonding auf eine Variante mit 575 Meter Einhausung geeinigt. Diese versuchen wir nun auch durchzusetzen. Nähere Infos dazu finden Sie in einem umfassenden Beitrag der Impulse Schiene in der Blattmitte.

## Stadtfest mit Kirtag & Familientag

Apropos **gemeinsam**: Am letzten Ferienwochenende (10. bis 12. September) werden wir wieder mal **gemeinsam** richtig feiern. Ich freue mich schon jetzt auf die Live-Konzerte, die lustigen Fahrgeschäfte, den Frühschoppen mit der Stadtkapelle und natürlich ganz besonders auf den Familientag am Sonntag – an dem es für Familien nicht nur ein kosten-

loses Frühstück gibt, sondern auch zusätzliches Programm.

Ich lade Sie herzlich zu unserem sechsten Stadtfest ein! Kommen Sie, probieren Sie verschiedene Attraktionen aus und verbringen Sie fröhliche Stunden im Leondinger Stadtzentrum. Die offizielle Eröffnung des Festes und unseres

Stadtplatzes findet am Freitag um 18 Uhr statt.

Für unser Organisationssteam war die Planung heuer eine große Herausforderung. In einem Sicherheitskonzept wurden Maßnahmen, wie die Einzäunung des Festgeländes oder die Kontrolle des 3G-Nachweises, festgelegt. Ich verspreche Ihnen, dass wir alle Vorkehrungen für Ihre Sicherheit und Gesundheit getroffen haben bzw. treffen.



[bgm@leonding.at](mailto:bgm@leonding.at)

Ein großes Fest wie unser Stadtfest ist natürlich nur möglich, wenn alle an einem Strang ziehen und **gemeinsam** dafür sorgen, dass alles gut über die Bühne geht. Ich bedanke mich jetzt schon bei unseren Vereinen und Gastronomen, den Schaustellerfamilien, den Geschäftsleuten im Stadtzentrum, dem Sicherheitspersonal und allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die zu einem gelungenen Fest beitragen.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Herbst und allen Kindern und Jugendlichen einen erfolgreichen Schulbeginn! Passen Sie weiterhin gut auf sich und Ihre Lieben auf!

*S. Naderer-Jelinek*

Ihre Bürgermeisterin  
Dr.<sup>in</sup> Sabine Naderer-Jelinek



Foto: Cityfoto.at



## KRISENMANAGER IN DER PANDEMIE

## Leondingerinnen und Leondinger melden sich zu Wort

Vor eineinhalb Jahren trat in Österreich der erste Corona-Lockdown in Kraft. Die Städte und Gemeinden waren von Anfang an gefordert, ihre Leistungen aufrechtzuerhalten.

Sie sorgten dafür, dass Einrichtungen der Daseinsvorsorge, wie zum Beispiel in der Kinderbetreuung, medizinische Leistungen in den Tagesheimstätten oder etwa im Bereich der Müllabfuhr und Kanal weiterhin geöffnet bzw. einwandfrei funktioniert haben. Bürgermeisterinnen und Bürgermeister waren in dieser Zeit wahre Krisenmanagerinnen und Krisenmanager sowie erste Ansprechpersonen für die Bevölkerung. Das zeigt zumindest

eine Umfrage des Gemeindebundes. Die Menschen spüren, dass sie sich stark für sie eingesetzt haben und in beinahe allen Lebensfragen Probleme gelöst haben.

Auch in Leonding setzte sich der Krisenstab, den die Bürgermeisterin vorsteht, dafür ein, alle systemrelevanten Leistungen weitgehend aufrecht zu erhalten. Es wurde sofort agiert, wenn Fragen auftauchten und gemeinsam wichtige Entscheidungen getroffen. Das sahen auch die Leondingerinnen und Leondinger so. Die Gemeindebrief-Redaktion hat einige Rückmeldungen aus der Bevölkerung für Sie zusammengefasst.

”

„Durch die hervorragende und zielgerichtete Zusammenarbeit aller Beteiligten im Katastrophenschutzstab konnte die Monsteraufgabe „Massentests“ bestmöglich bewältigt werden. Eindrucksvoll hat sich gezeigt, wie viel Kraft und Energie entwickelt werden kann, wenn die Freiwilligen Feuerwehren, das Rote Kreuz, MitarbeiterInnen der Stadtgemeinde, des Bundesheers sowie Freiwillige der Stadtpolitik und des Team Österreich an einem Strang ziehen.“

“

**Pflichtbereichskommandant Klaus Tonhäuser**

”

„Wir bedanken uns bei allen verantwortlichen und ausführenden Personen der Stadtgemeinde, die es uns ermöglicht haben, dass wir in der Intensivphase der Corona-Krise ein Einkaufsservice nutzen konnten. Wir haben dadurch uns selbst und auch andere Personen besser schützen können.“

“

**Familie N.**

”

„Besonders dankbar bin ich, dass die Kindergärten geöffnet hatten! Speziell in Lockdown 2 und 3 konnte ich so Familie und Beruf besser unter einen Hut bringen. Die Pädagoginnen haben Großartiges geleistet! Neben der Betreuung vor Ort gab's auch Kindergartenpost mit tollen Materialien für zu Hause.“

“

**Sonja T. (Mutter von zwei Kindern)**

”

„Ich habe die Mühen, mich testen zu lassen (wöchentlich) solange ich keine Impfung hatte, gerne in Kauf genommen, um die Massage in der THS weiterhin zu genießen. Durch den Bewegungsmangel war dies die einzige Möglichkeit, meine Rückenschmerzen in den Griff zu bekommen.“

“

**Elfriede Schütz (78 Jahre, Chorsängerin)**

”

„Ich habe mich irrsinnig gefreut, dass wir wieder zur Fußpflege und Massage kommen konnten. Selbstverständlich bin ich bereit gewesen, die wöchentlichen Testungen zu machen, zumal dies auch für meine eigene Sicherheit wichtig war.“

“

**Irmgard Füreder (82 Jahre, THS-Besucherin)**

”

„Die Stadt Leonding ermöglichte unseren Kindergartenkindern über das gesamte Corona-Jahr eine Betreuung. Auch im Lockdown wurden vor allem Eltern in systemrelevanten Berufen nicht im Stich gelassen. Das war eine enorme Erleichterung und eine große Sorge weniger.“

“

**Katrin H. (Mutter von zwei Kindern)**

”

„Ich war sehr froh, dass die Fußpflege trotz Corona bedingter Schließung der THS stattgefunden hat, da ich mir leichter gehe. Ich würde es sehr begrüßen, dass dies bei einer eventuellen nochmaligen Schließung (was wir nicht hoffen) wieder so sein wird.“

“

**Anton Scherzer (74 Jahre, Wanderwart der THS Holzheim-Zaubertal)**

## IMPFFSTRASSE UND TESTCENTER

## Leonding will Hallen wieder für Bevölkerung

Seit Ende Januar stellt die Stadt Leonding dem Land OÖ ihre Sporthalle und seit Anfang April auch das Veranstaltungszentrum Doppl:Punkt als Test- bzw. Impfstraße im Zusammenhang mit der Covid-19 Pandemie zur Verfügung. Mittlerweile hat sich jedoch die Anzahl der geöffneten Teststrecken massiv reduziert. Auch der Impfbetrieb wurde zwischenzeitlich erheblich eingeschränkt. Nun meldet die Stadt ab Herbst Eigenbedarf an. Im nächsten Schuljahr soll die Sporthalle wieder den Schulen für die Turnstunden zur Verfügung stehen, im Doppl:Punkt sind Veranstaltungen geplant. Der Landeskrisenstab wurde im August darüber informiert und gebeten,

die Hallen mit Schulstart wieder frei zu geben.

Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek: „Es war mir wichtig, dass es in Leonding ein breites Angebot zum Testen und Impfen gibt, dafür haben wir unsere Hallen gerne zur Verfügung gestellt. Jetzt ist es aber an der Zeit, dass der Landeskrisenstab eine andere Lösung findet. Viele Eltern, Schulkinder und Vereine sind mit dem großen Wunsch auf uns zugekommen, die Hallen wieder für ihre Sportstunden freizugeben, das möchten wir auch tun. Wir werden selbstverständlich das Land OÖ weiterhin tatkräftig bei der Bekämpfung der COVID-19-Pandemie unterstützen.“



Foto: Fotoklub Leonding

Die Sporthalle soll ab Schulbeginn wieder für Turnstunden frei sein.

## AMTSGESCHÄFTE ZUHAUSE ERLEDIGEN

## Mobiles Rathaus kommt zu Ihnen nach Hause!

Das Leondinger Rathaus wird im wahrsten Sinne des Wortes mobil, ein Mitarbeiter aus der Abteilung „Service Leonding“ kommt bei Bedarf zu den Leondingerinnen und Leondingern nach Hause.

Das Angebot richtet sich speziell an

- ältere Personen, die nicht mehr so einfach ins Rathaus kommen können.
- gebrechliche oder kranke Personen, denen niemand den Amtsweg abnehmen

kann.

- Menschen mit Beeinträchtigung, denen es nicht möglich ist, ins Rathaus zu kommen.
- Müttern mit ganz kleinen Kindern.

Voraussetzung für das Angebot ist ein Wohnsitz in Leonding.

**Das mobile Angebot umfasst viele Bereiche des Bürgerservice und der Abteilung Soziales:** Meldebescheinigungen, An- und Ummeldungen, die Beantragung/Ausstellung von Personalausweisen oder

Heizkostenzuschüssen, Unterschriften für Volksbegehren und vieles mehr können so zuhause erledigt werden.

**Bild rechts: Rathaus-Mitarbeiter Ralf Kneidinger unterstützt Sie bei Ihren Amtsgeschäften.**

 **INFO**

**Wollen Sie mehr über das mobile Rathaus wissen?** Kontaktieren Sie das Bürgerservice unter der Telefonnummer 0732 6878-0.



Wir trauern um unseren Kollegen

## Helmut Brandstetter

**der am 12. August im Alter von 66 Jahren völlig unerwartet von uns gegangen ist.**

Helmut Brandstetter war 24 Jahre lang bei der Stadtgemeinde als Tischler tätig. Er war stets mit großem Engagement bei der Sache und half aus, wenn Not am Mann war. Helmut Brandstetter wurde von seinen Kolleginnen und Kollegen sehr geschätzt. Darüber hinaus war er als langjähriges Mitglied bei der FF Leonding für die Bürgerinnen und Bürger in unserer Stadt im Einsatz.

Wir nehmen in aufrichtiger Wertschätzung Abschied von Helmut Brandstetter. Sein Andenken werden wir stets in Ehren halten.

Die Stadt Leonding

Stadtrat und Gemeinderat

Die Bürgermeisterin

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadt



## INFOABENDE

## Mobilität im Fokus

Gemeinsam mit einem geordnet werden sollen. Dazu Planungsbüro arbeitet die waren auch das Wissen und Stadtgemeinde seit einigen die Anregungen der Menschen Monaten intensiv an einem in Leonding gefragt. An vier Mobilitätskonzept. Im Infoabenden, die vom Planungs- Fröhsommer befanden sich die büro „Planum Fallast Tischler Expertinnen und Experten in & Partner GmbH“ moderiert wurden, hatten Interessierte die Möglichkeit, ihre Anregungen und Probleme erkannt und ein- gen bekanntzugeben. Zudem

wurden bisher erarbeitete Analysen vorgestellt. Im Zuge des Mobilitätskonzepts wurden bis Ende Juli auch Befragungen durchgeführt. Die Ergebnisse werden in einem der nächsten Gemeindebriefe bekannt gegeben.

**Bild rechts: Gleich zu Beginn der Infoabende wurden die Gäste nach ihrer Meinung zu verschiedenen Mobilitäts-Themen befragt.**



## ERFOLGREICHE ZUSAMMENARBEIT AUF AUGENHÖHE

## Stadtregion Leonding präsentierte erfolgreich umgesetzte Projekte



Rund drei Jahre nach dem Beginn der Zusammenarbeit hat die Stadtregion Leonding im Rahmen einer Veranstaltung Ende Juli einen Bericht über die umgesetzten Projekte und den Ablauf der gemeindeübergreifenden Kooperation präsentiert.

Auf einer gemeinsamen Exkursion durch die Stadtregion wurden im Sinne einer „Erfolgstour“ die Projekte besichtigt und die Gäste konnten sich einen Gesamteindruck von der Entwicklung in der Stadtregion Leonding verschaffen:

- Umbau des Stadtplatzes Leonding inkl. Errichtung eines Mobilitätsknotenpunktes
- Neue Ausstattung und Aufwertung des Mobilitätsknotens Bushaltestelle Volksschule Schönering
- Überdachte Radabstellanlage mit Fundamentplatte und Beleuchtung am urbanen Mobilitätsknoten Bahnhof Linz-Oed
- Mobilitätsknoten Haltestelle Kirchberg Ortsplatz mit überdachten Radabstellplätzen und Mobilitätsknoten
- Errichtung des Mobilitätsknotens Bushaltestelle Hausleitnerstraße in Oftring
- Erneuerte Bushaltestelle „Altes Postamt“ in Pasching

angrenzenden Gemeinden Pasching, Wilhering, Kirchberg-Thening und Oftring, sowie der Stadt Linz. Ziel der Zusammenarbeit ist es, die räumliche Entwicklung der beteiligten Gemeinden bestmöglich aufeinander abzustimmen. Dafür wurde eine gemeinsame **stadtregionale Strategie** erarbeitet. Die Zusammenarbeit und die gemeinsamen Projekte werden aus dem EU-Förderprogramm IWB/EFRE 2014-2020 und vom Land OÖ gefördert. Bei der Gründung der Stadtregion, der Erstellung einer gemeinsamen Strategie und der Umsetzung der stadtregionalen Projekte wurde die Stadtregion von der Regionalmanagement OÖ GmbH begleitet.

Im „Stadtregionalen Forum“ haben Vertreterinnen und Vertreter der teilnehmenden Gemeinden über die Entwicklungsstrategie und die umzusetzenden Projekte beraten. Grundlegend für die

gesamte Entwicklung der Stadtregion ist das Thema **„Mobilität“**. Auf diesen Bereich hat sich die Stadtregion Leonding bisher konzentriert und viele Projekte umgesetzt, von denen die Bewohnerinnen und Bewohner der gesamten Stadtregion profitieren.

Neben der Mobilität wird die Stadtregion in Zukunft an den Themenbereichen Landschaft, Siedlung, Wirtschaft und Kooperation weiterarbeiten. Die Gemeinden wollen gemeinsam Projekte umsetzen, um die Offenheit und Vielfalt der Landschaft zu erhalten, die Siedlungsstruktur in der Stadtregion klug und qualitativ wachsen zu lassen und sie als hochwertigen Wirtschaftsstandort zu stärken. Die Gemeinden wollen sich nach den positiven Erfahrungen mit der Stadtregion auf jeden Fall auch in Zukunft die Verantwortung für die Region teilen.



### Stadtregion Leonding

Die „Stadtregion Leonding“ ist eine Kooperation der Stadt Leonding und den

## BÜRGERBETEILIGUNG

## Sommergespräche in Rufling

Wie berichtet, wurde im Frühling zur Planungsmitwirkung eines Wohnprojektes in Rufling ein Bürgerbeteiligungsausschuss ins Leben

gerufen. Dieser Ausschuss liefert dem Gemeinderat Entscheidungsgrundlagen dafür, wie die konkrete Planungsmitwirkung der Ruflinger

Bevölkerung bei einem geplanten Wohnprojekt gestaltet wird.

Nach mehreren Sitzungen lud die Stadtgemeinde die Ruflingerinnen und Ruflinger zu Sommergesprächen mit einem Rundgang durch Ruf-

ling ein. Im Anschluss gab es wichtige Informationen von Expertinnen und Experten. Die Sommergespräche fanden statt, während der Gemeindebrief bereits in Druck war.

Im nächsten Gemeindebrief erfahren Sie mehr.

## STADT LEONDING SCHAFFTE E-BIKES AN

## Umweltbewusst in den Außendienst

Die Stadt Leonding erweiterte ihren Fuhrpark um fünf Diensträder. Damit sind die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadt nun umweltbewusst im Außendienst unterwegs. Angeschafft wurden drei E-Bikes und zwei E-Mountainbikes, im Herbst kommt noch ein E-Lastenbike dazu.

Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek und Umweltstadtrat Sven Schwerer holten die Räder gemeinsam mit einem motivierten Team ab und

radelten damit gleich zurück zum Rathaus.

Mit dem Kauf der E-Bikes setzt die Stadt Leonding ein weiteres Zeichen im Umwelt- und Klimaschutz und möchte auch die Bevölkerung zum Radfahren motivieren.

**Übrigens:** LeondingerInnen können bei „ÖÖ radelt“ ([oesterreich.radelt.at](http://oesterreich.radelt.at)) für ihre Stadt Rad-Kilometer sammeln und verschiedenste Preise gewinnen. Mehr dazu auf Seite 28.



**Bewegt zu Terminen: Seit Juli hat die Stadtgemeinde E-Bikes als Dienstfahrzeuge.**



## SANIERUNG UND AUSBAU

## Straßen und Wege: Was wird heuer noch saniert?

Im Juni wurde der Geh- und Radweg beim Lidl in der Peintnerstraße fertiggestellt.

Die Stadtgemeinde investiert heuer noch in weitere Sanierungen bzw. in neue Wege. Folgende Projekte sind bis Jahresende geplant:

- **Haagerfeldstraße:** Verkehrsberuhigungen sowie Sanierung und Verbreiterung eines Geh- und Radwegs.
- **Limesstraße:** Nach mehreren kleinen Sanierungen auf dem Geh- und Radweg Limesstraße, wird der Bereich von der Kürnberghalle bis zur Tattenbachstraße dieses Jahr komplett saniert.

- **Poststraße:** Um einen fließenden Radverkehr zu ermöglichen, wird der Gehweg verbreitert.
- **Gstöttnerweg:** Im Zuge der Straßenbauarbeiten wird auch ein neuer Gehweg errichtet.
- **Tattenbachstraße:** Um den Verkehr zu beruhigen und die Sicherheit für die Fußgänger zu fördern, werden auf der Tattenbachstraße beidseitig Fahrbahnverswenkungen und westseitig der Straße ein neuer Gehweg errichtet.
- **Mayrhansenstraße und Breitensteinweg:** Heuer saniert die Stadt noch den Belag.

## BLITZLICHT

## Aktivpass in drei Leondinger Trafiken erhältlich

In Leonding ist die Aktivpass-Monatskarte in den Trafiken am Stadtplatz (Trafik Neundlinger), am Harter Plateau in der (Trafik Steindl) und in der Wiener Bundesstraße in Doppl (Trafik Ruttmann) erhältlich. Die Trafiken sind auch am Freitagnachmittag und samstags geöffnet, deshalb wurde der Verkauf im Rathaus im Juli eingestellt.



## EHRUNGEN

## Verdiente Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Im Frühsommer wurden verdiente Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtgemeinde geehrt. Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek und Stadtdirektor Uwe Deutschbauer verabschiedeten mehrere Kolleginnen in die wohlverdiente Beteiligten im Katastrophenschutzstab und gratulierten weiteren Kolleginnen und Kollegen zu ihren bestandenen Dienstprüfungen und zu 25- bzw. 35-jährigen Dienstjubiläen bei der Stadt.



Wir bedanken uns bei allen für ihr Engagement und wünschen den frisch Pensionierten eine

schöne freie Zeit! Den Prüflingen, Jubilarinnen und Jubilaren gratulieren wir herzlich!

**Eine kleine Zusammenkunft anlässlich der Ehrungen für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.**

## ZWEI AKTIONEN IN LEONDING

## KEM-Region beteiligt sich auch an Europäischer Mobilitätswoche

Das Klimabündnis OÖ plant in Rahmen der **Europäischen Mobilitätswoche** in Zusammenarbeit mit dem Projekt Klimaentlaster eine **Transportrad Show** durch Niederösterreich und Oberösterreich und macht u. a. in **Leonding** einen Zwischenstopp. Deshalb kommt die KlimaEntLaster-Transportradtour am **Sonntag, 19. September** um **ca. 10 Uhr** mit vier E-Lastenrädern auf den Stadtplatz in Leonding und bietet eine einmalige Gelegenheit, die Vielfalt von modernen E-Transporträdern kennenzulernen und zu testen.

**Am autofreien Tag, den 22. September, von 9 bis 15 Uhr** besteht die Möglichkeit, ausgewählte Bus- und LiLo-Linien in Leonding, Wilhering und Kirchberg-Thening kostenlos zu nutzen, um die Vorzüge des Öffentlichen Verkehrs kennenzulernen. Der Stadtplatz Leonding wird zur Testzone der neuen Mobilitätsangebote. So kann sich jeder über die neuen Mobilitätsangebote, wie z. B. E-Carsharing des tim-Mobilitätsknoten informieren und auch gleich ausprobieren. E-Bike und



**E-Transporträder liegen voll im Trend.**

E-Lastenräder stehen für Testfahrten zur Verfügung. Schulkinder können am klimaaktiv Fahrradkurs teilnehmen. Für alle Bürger\*innen aus den drei

KEM-Regionen die öffentlich, zu Fuß oder mit dem Rad zum Hauptplatz kommen, können an einem Gewinnspiel mit tollen Preisen teilnehmen.

## STARKREGEN ZERSTÖRTE BRÜCKE BEI „AM WALDSAUM“

## Neue Brücke errichtet

Durch die starken Regenfälle im Sommer wurde die Holzbrücke im Bereich des Kulturwanderweges „Am Waldsaum“ stark beschädigt. Innerhalb von zwei Wochen errichteten die Tischler aus

dem Stadtservice eine komplett neue Brücke. Dafür ein großes DANKESCHÖN!

**Bild rechts: Innerhalb kürzester Zeit errichteten die Tischler eine neue Brücke.**



## ATTRAKTIVES STADTZENTRUM

## Neuer Stadtplatz: Das große Finale

In der zweiten Augushälfte erhielt die Fachabteilung Infrastruktur & Facilitymanagement im Rathaus die langersehnte Zusage, dass das Sonnensegel noch vor dem Stadtfest geliefert und montiert werden kann. Zuvor gab es Lieferschwierigkeiten der Seile, die für die Befestigung unbedingt notwendig waren. Während also der Gemeindebrief durch die Druckmaschinen lief, fanden am Stadtplatz die letzten Montage- und Pflasterarbeiten statt, anschließend steht noch eine ordentliche Bepflanzung der Grünfläche an. Zuvor war der zweite Bauabschnitt so gut wie abgeschlossen, die Klangplatzkonzerte haben bereits am neuen Stadtplatz stattgefunden.

## Was ist neu?

- tim-Mobilitätsknoten mit E-Ladestation & Car Sharing vor der Raiffeisenbank. Zudem wurden die Parkplätze vor der Bank erneuert.
- Digitale Anzeige über freie Parkplätze

in der Tiefgarage (Die Parkplätze in der Tiefgarage stehen weiterhin zwei Stunden gratis zur Verfügung.)

- Moderne Bushaltestelle mit Radständern und digitaler Anzeige- bzw. Amtstafel. Auf der Amtstafel sind nicht nur die Abfahrtszeiten der Busse verfügbar, sondern auch die Kundmachungen der Stadt. Zudem kann auf der Homepage [www.leonding.at](http://www.leonding.at) geschmökert werden. Eine zweite digitale Amtstafel befindet sich nun auch im Bürgerservice im Rathaus.
- Wasserspiele für Kinder
- Poller auf der Straße (z. B. zum Absperren bei Veranstaltungen)
- Radwege über die gesamte Länge der Stadtplatzstraße (auch in der Kurve vom Michaeliplatz) bis zur Kreuzung Rufflinger Straße
- Umgestaltung der Parkplätze am Michaeliplatz. Somit gibt es mehr Platz für die Gastgärten.
- Neue Bäume am Stadtplatz mit Sitzge-

legenheiten rundherum.

- Sitzgelegenheiten vor dem 44er Haus – vor allem für Gäste der Klangplatzkonzerte
- Abriss des Brunnens vor dem 44er Haus (die Steinskulptur wird künftig im Michaelipark wieder aufgestellt)
- Pflastersteine wurden neu verlegt und mit einem Muster aufgelockert.
- Erweiterung der Grünfläche zwischen Raiffeisenbank und Stadtplatz (Bepflanzung folgt nach Montage des Sonnensegels)
- Trinkbrunnen in der Grünfläche
- Sonnensegel für Beschattung und wetterunabhängigere Veranstaltungen
- Im Frühjahr 2022 wird beim Surace Gastgarten eine Holzterrasse errichtet. Aufgrund von Lieferschwierigkeiten beim Material ist das heuer nicht mehr möglich. Die Kosten teilen sich Surace und die Stadtgemeinde 50:50.

**Herzlichen Dank an alle Anrainerinnen und Anrainer sowie an die umliegenden Geschäfte und Betriebe für ihre Geduld!**



In zwei Bauabschnitten wurde das Leondinger Zentrum erneuert. Mit den Umbauarbeiten wurde im Herbst 2020 begonnen.



Beim Michaeliplatz wurden die Parkplätze umgestaltet und Radwege errichtet.

Im März 2021 begann der große Umbau am Stadtplatz selbst.





Die bestehende Grünfläche wurde erweitert und wird auch noch bepflanzt.



Eine moderne Haltestelle mit Radständern (dahinter) und einer digitalen Amtstafel.



Verkehrs-StR Armin Brunner freut sich über die digitale Anzeige der Busabfahrtszeiten.



Beleuchtete Bodenfontänen für Kinder.



Die frei verfügbaren Parkplätze in der Tiefgarage sind nun am Stadtplatz ersichtlich.



Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und GF Jutta Rinner (Linz Linien) bei den neuen tim-Autos.



Vor der Raiffeisen Bank können nun E-Autos geladen werden.



Der frühere Steinbrunnen wurde zum Trinkbrunnen.



Vbgm. Thomas Neidl nutzte bereits die Sitzmöglichkeiten um die Bäume.



Neue Radwege für eine angenehmere Fahrt.

Offiziell eröffnet wird der neue Stadtplatz im Zuge des Stadtfestes am Freitag, 10. September um 18 Uhr auf der Festbühne.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und wünschen Ihnen viel Vergnügen im Stadtzentrum!

**GEBEN SIE IHRE STIMME AB!**

## Wahl 2021: Landtag, Gemeinderat und Bürgermeister/innen

Am Sonntag, 26. September 2021 werden in ganz Oberösterreich der Landtag, der Gemeinderat sowie die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister gewählt.

### Wo kann ich wählen?

In welchem Sprengel bzw. in welchem Wahllokal Sie wählen können, entnehmen Sie bitte der amtlichen Wahlinformation, die Ihnen Anfang September 2021 per Post zugesandt wird. Die Leondinger Wahllokale sind von **8 bis 16 Uhr** für Sie geöffnet. EU-Bürgerinnen und EU-Bürger können in ihrer Hauptwohnsitzgemeinde ihre Stimme nur für die Gemeinde- und Bürgermeister/innenwahl abgeben.

### Was muss ich zur Wahl mitbringen?

Bitte bringen Sie zur Wahl die personalisierten Abschnitte aus den amtlichen Wahlinformationen sowie einen amtlichen Lichtbildausweis mit.

### Wie kann ich meine Stimme abgeben, wenn ich am Wahltag nicht in Leonding bin?

Wer am Sonntag, 26. September 2021 nicht in Leonding ist, kann im Vorfeld eine Wahlkarte beantragen.

### Wahlkarte beantragen:

Sie haben mehrere Möglichkeiten, Ihre Wahlkarte zu beantragen:

- Mittels personalisiertem Code auf der Homepage [www.wahlkartenantrag.at](http://www.wahlkartenantrag.at)

- Mittels Handysignatur auf [www.oesterreich.gv.at](http://www.oesterreich.gv.at)
- Schriftlich mit Anforderungskarte und Rücksendekуверт
- Persönlich mit Lichtbildausweis im Bürgerservice des Rathauses

Ab Anfang September werden die Wahlkarten verschickt oder können im Bürgerservice abgeholt werden. Bitte achten Sie auf eine rechtzeitige Beantragung Ihrer Wahlkarte.

### Ausstellung der Wahlkarten:

Wahlkarten können schriftlich und online **bis einschließlich Mittwoch, 22. September 2021** beantragt werden. Wer persönlich ins Bürgerservice im Rathaus kommt, erhält die Wahlkarte bis Freitag, 24. September 2021, 12 Uhr.

**ACHTUNG:** Die Wahlkarten (Briefwahl) müssen bis **Sonntag, 26. September 16 Uhr bei der Gemeinde einlangen.** Sie haben die Möglichkeit, die Wahlkarte am Wahltag bei den als Abgabestellen definierten Wahllokalen abzugeben. Das sind:

- Wahllokal Sprengel 1, Zentrum für Betreuung und Pflege Leonding, Ruflinger Straße 12
- Wahllokal Sprengel 25, Mittelschule Hart, Limesstraße 2
- Wahllokal Sprengel 28, Volksschule Doppl, Haidfeldstraße 29

Am Samstag, 25. September 2021 können Wahlkarten im Rathaus in der Zeit von

8 Uhr bis 12 Uhr auch persönlich abgegeben werden.

Erreicht bei der BürgermeisterInnenwahl niemand beim ersten Wahlgang mehr als 50 Prozent, findet am **Sonntag, 10. Oktober 2021 ein zweiter Wahlgang, die sogenannte Stichwahl**, statt. JEDE STIMME ZÄHLT!

### Folgende Parteien können in Leonding für den Gemeinderat gewählt werden:

- ÖVP – Wir sind Leonding
- Freiheitliche Partei Österreichs
- Team Sabine – SPÖ Leonding
- Die Grünen – Die Grüne Alternative OÖ
- NEOS & unabhängige Grüne Leonding
- MFG – Österreich Menschen – Freiheit – Grundrechte
- Kommunistische Partei Österreichs und unabhängige Linke
- FÜR LEONDING – Politik für eine lebenswerte Stadt

### Podiumsdiskussion im Rathaus

Am **Mittwoch, den 22. September 2021** findet um **18 Uhr im Stadtsaal** eine Diskussionsrunde der Spitzenkandidatin und der Spitzenkandidaten für die BGM-Wahl über aktuelle Themen in Leonding statt.

Moderation: Christine Haiden (Präsidentin des OÖ. Presseclubs).

Wir laden Sie herzlich dazu ein! Bitte 3G-Nachweis nicht vergessen! **Karten sind im Bürgerservice erhältlich.**

**Wer kann als Bürgermeisterin / Bürgermeister gewählt werden?** Folgende Personen stehen zur BürgermeisterInnen-Wahl:



**Sabine Naderer-Jelinek**  
(SPÖ)



**Michael Täubel**  
(FPÖ)



**Thomas Neidl**  
(ÖVP)



**Sven Schwerer**  
(Die Grünen)



**Markus Prischl**  
(NEOS)

## KLIMA- UND ENERGIEMODELLREGION

## Gemeindefworkshops



Die drei Klima- und Energiemodellregionsgemeinden Leonding, Wilhering und Kirchberg-Thening arbeiten nach der erfolgreichen Bewerbung intensiv an ihrem Umsetzungskonzept. Dazu fanden Anfang Juli Workshops mit regionalen Stakeholdern sowie Vertreterinnen und Vertretern aus den Gemeinden statt. Zentrale Frage war dabei, wie der Umstieg von fossiler zu erneuerbarer Energie in den nächsten Jahren gelingen und die nationalen und internationalen Klimaziele in der Region umgesetzt werden können.

Ein wichtiger Baustein für die erfolgreiche Umsetzung von Maßnahmen wird

dabei die Bewusstseinsbildung sein. Im Herbst werden erste Infoveranstaltungen angeboten, etwa zu den Themen Energiegemeinschaften, „Raus aus der fossilen Energie“ oder Klimaschulen. Die KEM-Region Kürnbergwald wird sich auch an der „europäischen Mobilitätswoche“ beteiligen.

Weitere zentrale Schwerpunkte der KEM-Region sind der Ausbau der Strom- und Wärmeversorgung aus erneuerbaren Energiequellen sowie der Ausbau der nachhaltigen Mobilität. Hier rücken insbesondere der Ausbau der E-Lade-Infrastruktur, Geh- und Radwege



**Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und KEM-Manager Josef Fürnhammer.**

bzw. die Attraktivierung und Erreichbarkeit des öffentlichen Verkehrs in den Mittelpunkt.

## KUNSTSTOFFROHR-SPEZIALIST HOLT ALICE GODDERIDGE AN BORD

## POLOPLAST erweitert Geschäftsführung

Der Leondinger Rohrhersteller POLOPLAST erweitert(e) seine Geschäftsführung. Seit Juni ergänzt Alice Godderidge die Unternehmensspitze um Wolfgang Lux (CEO) und Konstantin Urbanides (CFO). Die studierte Kunststofftechnikerin und ausgewiesene Vertriebsexpertin mit internationaler Expertise tritt nach einem kompakten Übergabeprozess Ende des Jahres die Nachfolge des langjährigen CEO Wolfgang Lux an.

POLOPLAST in Leonding ist einer der führenden europäischen Hersteller hochwertiger, mehrschichtiger Rohrsysteme. Der Kunststoffrohr-Spezialist machte erst kürzlich mit Rekordumsatz und hohen geplanten Investitionen von sich reden – die Weichen des Unternehmens stehen auf Wachstum. Dazu wurde die internationale Strategie für hochwertige Abfluss- und Kanalrohrsysteme neu ausgerichtet. Forschung und Ent-

wicklung am Standort sorgen für Innovationen und clevere Patente „Made in Austria“.

Zur konsequenten Umsetzung dieser Strategie ergänzt nun Alice Godderidge die Unternehmensspitze. Die erfahrene Managerin vereint Sachkenntnis und Können in Entwicklung, Technik und Produktion mit hoher Vertriebskompetenz, hat Durchsetzungskraft und Fingerspitzengefühl. Daher verfügt sie über die idealen Vorausset-



zungen zur Übernahme des CEO-Mandats des langjährigen POLOPLAST-Geschäftsführers Wolfgang Lux. Wir gratulieren herzlich und wünschen viel Erfolg!

## AWARD GEWONNEN!

## Innovative Ideen für die heimische Wirtschaft

Zwölf Absolventinnen und Absolventen der FH OÖ Fakultät Wels wurden kürzlich mit dem „INNOVATIONaward FH Wels 2021“ prämiert. Unter den innovativen Köpfen befindet sich auch die Leondingerin Stefanie Steinbauer, die den dritten Platz in der Kategorie Umwelt & Naturwissenschaften erreichte. Mit diesem Preis werden praxisnahe und innovative Diplom- und Masterarbeiten ausgezeichnet. Sie arbeitete an biologischen Messmethoden, um Pflanzeninhaltsstoffe zu finden, die gegen Darmentzündung wirken. Wir gratulieren herzlich zum Award!

**V.i.n.r.: Stefanie Huber (Vorstandsvorsitzende Sparkasse OÖ), Nina Wolfsgruber, Clemens Malina-Altzinger (Obmann FH-Förderverein Wels), Michael Rabl (Dekan FH OÖ Wels), Lisa Kremmair sowie die Preisträgerin Stefanie Steinbauer.**



## NACHHALTIGES INVESTITIONSPROJEKT

## Trench Austria eröffnete Prüffeld

Im Frühjahr 2021 errichtete die Trench Austria in Leonding ein neues, innovatives Hochspannungs-Prüffeld, das in seiner Art einzigartig ist. Das metallfrei erbaute Holzgebäude mit innenliegender Schalldämmung bietet optimale Bedingungen für Verlustleistungs- und Geräuschemessungen. Die neuen Prüfmöglichkeiten bieten Kundinnen und Kunden die Gelegenheit, ihre Geräte noch näher an den Realbedingungen zu testen. Durch den Neubau des Prüffelds werden zudem die Geräuschemissionen bedeutend verringert. Mit einem Volumen von rund 3 Millionen

Euro ist es eines der größten Investitionsprojekte der Trench Austria. Trench Austria ist ein zukunftssträchtiges Unternehmen mit innovativen und nachhaltigen Projekten. Durch regionale Wertschöpfung können nicht nur Arbeitsplätze gesichert werden, sondern vielmehr die Basis für einen attraktiven Wirtschaftsstandort geschaffen werden. Dadurch wird Leonding auch für andere Unternehmen noch interessanter.



Foto: Trench Austria GmbH

**V.l.n.r.: Kfm. Geschäftsführer Tobias Schützenhofer, Ales Presern (General Manager Siemens Energy Austria GmbH), Wirtschafts-Landesrat Markus Achleitner, Wolfgang Bierbaumer (Prüffeldleiter), Bahadır Basdere (General Manager Siemens Energy Business Segment BIC), Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und Geschäftsführer Christian Pahlke.**

## RASEREI AUF DER B1

## Section Control wird geprüft

Seit 2015 fordert die Stadt Leonding vom Land OÖ Lösungen gegen die Rasereien entlang der Salzburger Straße. Schon 2016 fasste der Gemeinderat zum Schutz der Anrainerinnen und Anrainer einstimmig eine Resolution. Nachdem die Forderungen der Stadt seitens des Landes lange abgelehnt wurden, soll nun eine abschnittsbezogene Geschwin-

digkeitsüberwachung, eine sogenannte „Section Control“ installiert werden. Damit wird die durchschnittliche Fahrzeuggeschwindigkeit eines Fahrzeuges auf einer festgelegten Wegstrecke gemessen. Bei Überschreitung wird eine tempobezogene Strafe verhängt.

Nähere Informationen werden so bald wie möglich bekanntgegeben.



## DEKO UND FRISCHER KAFFEE

## carophie im Leondinger Zentrum

Ein Ort, an dem Liebe zum Detail mit dem Geruch von frisch gemahlenem Kaffee zu gemütlicher Atmosphäre verschmelzen. Das ist carophie – eine Kombination aus Dekoration und einem kleinen Café. Die zwei Schwestern, Caroline und Sophie haben sich mit dem eigenen Deko-Laden in der **Mayrhansenstraße 3** einen Herzenstraum erfüllt und hauchen dem frisch renovier-

ten Gebäude im Leondinger Zentrum (ehemaliger Coiffeur Schasching) gleich neues Leben ein.

Alle ihre Produkte sind mit viel Liebe zum Detail ausgewählt, sowohl die Stücke im Deko-Laden als auch im Café. „Mach's dir gemütlich“, sagen die beiden mit Stolz seit August zu jedem ihrer Gäste in der carophie.



**Sophie Inreiter und Caroline Schiffner (Bildmitte) freuen sich über eine gelungene Eröffnung.**

ERIKA TRNKA

## Neue Leiterin der VHS Leonding

Im Sommer übernahm Erika Trnka die Leitung der VHS Leonding. Die kommunikative Leondingerin tritt mit vielen neuen Ideen an: „Nachdem ich selbst in Pension bin, weiß ich, wie wichtig die bewusste Gestaltung dieses neuen Lebens-

abschnittes ist. Unter anderem gibt es daher Angebote für zukünftige oder frisch gebackene Pensionistinnen und Pensionisten.“

Wir wünschen Erika Trnka viel Erfolg und viel Freude an ihrer neuen Tätigkeit.

### INFO

Hier geht es zum Programm: [www.vhs00e.at](http://www.vhs00e.at)

Die gedruckte Ausgabe wurde Ende August verschickt und wird auch im Rathaus aufliegen.



AK OÖ: KINDERBETREUUNGSATLAS

## 1A+: Bestnote für Kinderbetreuung in Leonding

Der Kinderbetreuungs-Atlas der Arbeiterkammer OÖ schafft jedes Jahr einen umfassenden Überblick über das Betreuungsangebot in Krabbelstuben, Kindergärten, Horten und Volksschulen. Dabei wurde natürlich auch das Angebot in Leonding unter die Lupe genommen. Das Ergebnis kann sich jedenfalls zeigen lassen: Für ihre hervorragende Kinderbetreuung wurde die Stadtgemeinde, wie bereits in den Vorjahren, mit der **Bestnote 1A+** bewertet. Besonders positiv bewertet wurden dabei die Öffnungszeiten der Leondinger Kinderbildungs- und

Betreuungseinrichtungen, die den Eltern die Vereinbarkeit von Familie und Beruf ermöglichen. Ebenso gepunktet hat Leonding mit dem Projekt „Gesunde Krabbelstube“ sowie Einsatz von Zivildienern in neun Kindergärten.

Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek freut sich über die ausgezeichnete Bewertung und betont: „Wir werden uns nicht auf der Bestnote ausruhen, sondern unser Angebot auch weiterhin ausbauen und auf die Bedürfnisse der Familien abstimmen. Es ist mir ein großes Anliegen, Eltern bzw. Familien bei ihren Heraus-



Foto: Fotoklub Leonding

forderungen zu unterstützen und wo es geht, unter die Arme zu greifen.“

AUSFLÜGE, WORKSHOPS UND VIELES MEHR

## Viel Spaß bei der Kinderferienaktion

Auch heuer kam bei der Kinderferienaktion keine Langeweile auf. Von Zauberworkshops, Ausflügen, einem Wildnistag bis zu einer Übernachtung im Rathaus gab es bei 42 verschiedenen Programmpunkten, so einiges zu erleben.

Das Angebot kam bei den Kindern sehr gut an, fast alle Programmpunkte waren ausgebucht, insgesamt stellte die Stadt Leonding 800 Plätze zur Verfügung. Besonders gefreut haben sich die Kinder, die gemeinsam mit dem Leondinger Fischerbund die Freude am Fischen entdeckten. Sie bekamen Besuch von der Bürger-

meisterin, die auch gleich einen Karpfen an der Angel hatte. Wer

ebenso Lust aufs Fischen hat, kann sich bei Obmann Adolf

Rimser unter der Telefonnummer 0676 507 98 29 melden.



## NEUES VOM BILDUNGSCAMPUS HART UND GYMNASIUM

## Workshops für einen idealen Bildungsraum

Leonding hat sich vor einiger Zeit als Standort für ein Gymnasium beworben. Die Entscheidung, wo ein Gymnasium errichtet wird, liegt jedoch beim Land OÖ und beim Bund, der beim Schulentwicklungsprogramm vorgibt, in welchen Regionen welche Schultypen notwendig sind. Die Stadtgemeinde arbeitet aber nach wie vor intensiv an einem Konzept für den Bildungscampus und an einer Bildungsraumstudie für den Stadtteil Hart, wo auch für das Gymnasium ein idealer Standort wäre. Im Zuge eines

LEADER-Projektes wurden Workshops mit den Stakeholderinnen und Stakeholdern organisiert. Es fanden Einzel- und Gruppengespräche mit der HTL Leonding, der Besonderen Schule, der Polytechnischen Schule, der Volks- und Mittelschule Hart und den Vereinen ASKÖ und Union Leonding statt.

Abgewickelt und betreut wird bzw. wurde die Bildungsraumstudie von der Agentur für Standort und Wirtschaft Leonding.



## WLAN, MOBILE GERÄTE UND SCHULUNGEN

## Leondinger Schulen starten DIGITAL ins nächste Schuljahr

Digitales Lernen wird im Schulalltag immer wichtiger. Um dies auch zu ermöglichen, braucht es natürlich die entsprechenden Geräte. Daher schaffte die Stadtgemeinde für die Leondinger Pflichtschulen (Volksschulen und Mittelschulen) mobile Geräte an. Die Geräte wurden Großteils bereits ausgeliefert. Der Rest folgt auf jeden Fall vor Schulstart. (Anmerkung: Auch für die Polytechnische Schule wurden sehr viele Laptops von der Stadt angeschafft. Die Umrüstung dort erfolgte zusammen mit der MS Hart und der MMS Leonding Anfang 2020.)

Doch Laptops, iPad & Co alleine reichen noch nicht aus, um digitales Lernen zu ermöglichen. Dazu müssen bzw. mussten auch die technischen Voraussetzungen für ein WLAN und eine entsprechende Stromversorgung geschaffen werden. Die

Stadt investierte rund eine Million Euro in den Ausbau des WLANs und der Elektroinstallation, um die Schulklassen zukunftsfit zu machen. Mitte September sollen – bis auf die Erweiterungen der Stromversorgung der VS und MMS Leonding (Fertigstellung Sommer 2022) – alle Arbeiten abgeschlossen werden.

**Schulungen an den Volksschulen**

Die Corona-Herausforderungen im abgelaufenen Schuljahr haben die Volksschulen ganz besonders gefordert. Gleich nach Schulstart im September 2020 gelang der Einstieg in die digitale Arbeit über Klassenpinnwand und Hallo App in Kooperation mit der Pädagogischen Hochschule Oberösterreich. Damit wurden die Weichen für Elternkontakte online und Home schooling gestellt. Dass diese digitale Arbeit auch Geräte braucht, war der Stadtgemeinde klar. Und so wurde ein Plan erstellt, um die Schulen auszurüsten.

Nach der Bestandsaufnahme an den Schulen und einer Entwicklung von Konzepten für den Einsatz von Digitalen Geräten konnten die ersten Geräte bestellt und teilweise schon ausgeliefert werden.

Laptops, iPads, BeeBots und Ozobots unterstützen das Lernen in den Volks-



schulen in Leonding ab Herbst 2021. Um auch die Pädagoginnen und Pädagogen fit zu machen, startet bereits im September eine Apple-Teacher-Ausbildung. Michael Rieseneder ist einer der Trainer und wird mit dem Team der Pädagogischen Hochschule Oberösterreich als Unterstützung zur Verfügung stehen.

Der Einsatz digitaler Geräte bereichert den Unterricht und motiviert die Kinder, denn Lernen darf auch Spaß machen!



## GUTE ERFOLGSAUSSICHTEN

## Sprache fördern und entwickeln

Die Sprachentwicklung der Kinder ist eine der wichtigsten Grundlagen für die späteren Bildungs- und Berufschancen. Deshalb gibt es im Auftrag der Kinder- und Jugendhilfe des Landes oberösterreichweit in allen Bezirken Logopädie-Standorte, die von insgesamt 36 Logopädinnen betreut werden. Ein Standort ist in **Leonding in der Volkshilfe Haag**, der von der Stadtgemeinde kostenfrei zur Verfügung gestellt wird. Im Arbeitsjahr 2020/21 wurden von den Logopädinnen der Volkshilfe GSD GmbH in den Kindergärten in Leonding bei zirka 280 Kindern die sprachlichen Fähigkeiten erhoben.

Das rechtzeitige Erkennen von Sprach- und Sprechschwierigkeiten ermöglicht rechtzeitiges Handeln. Die Erfolgsaussichten der Behandlung sind sehr hoch: Bei 94

Prozent der Kinder, die eine Therapie oder Beratung in Anspruch nehmen, kann eine wesentliche Verminderung oder gar gänzliche Behebung der Sprachstörung erreicht werden.

### Logopädie heißt „Sprachunterricht“

Wenn Kinder miteinander reden, ist es oft so, als hätten sie ihre eigene Sprache.

Sie verwenden Worte, die wir nicht verstehen. Es schleichen sich aber auch manchmal kleine Fehler ein. Mit fachlicher Unterstützung lernen die Kinder, wie Laute richtig ausgesprochen und Sätze richtig gebildet werden können. Der logopädische Dienst behandelt Kinder bis zum Schuleintritt. Die Finanzierung der Therapie

übernehmen das Land Oberösterreich (Abt. Kinder- und Jugendhilfe) und die Sozialversicherungsträger.

**volkshilfe.**  
LOGOPÄDISCHER DIENST

### INFO

**Die zuständige Logopädin der Volkshilfe GSD GmbH ist Jana Bodingbauer.**

Telefon: 0676 8734 1622

E-Mail: jana-maria.bodingbauer@volkshilfe-ooe.at

## FINANZIELLE UNTERSTÜTZUNG

## Schulveranstaltungshilfe

Die Finanzierung mehrtägiger Schulveranstaltungen ist für Eltern oftmals mit großen finanziellen Belastungen verbunden. Um diese Familien finanziell zu unterstützen und den Kindern die Teilnahme an Schulveranstaltungen zu ermöglichen unterstützt das Land Oberösterreich mit der „ÖÖ Schulveranstaltungshilfe“. Gefördert werden Eltern,

wenn mindestens ein Kind im Laufe des Schuljahres an einer 4-tägigen Schulveranstaltung teilgenommen hat oder mehrere Kinder an mehrtägigen Schulveranstaltungen mit mindestens einer Nächtigung außerhalb des Schulstandortes teilgenommen haben.

Nimmt ein Kind in einem Schuljahr an mehreren Schulveranstaltungen teil, wird

empfohlen, den Zuschuss für den längeren dieser Aufenthalte zu beantragen.

Bestimmte Einkommensgrenzen dürfen nicht überschritten werden.

### KONTAKT

**Einreichfrist:** Bis spätestens drei Monate nach Ende des laufenden Schuljahres (31. Oktober).

Formulare und Richtlinien sind in der Schule, in der Sozialberatung im Rathaus oder online unter [www.land-oberoesterreich.gv.at/33987](http://www.land-oberoesterreich.gv.at/33987) erhältlich.

## IMKERVEREIN LEONDINGER BIENEN

## Kindergarten zu Besuch beim Imker

*Woher kommt der Honig? Wo leben die Bienen? Was macht ein Imker?*

Um Antworten auf all diese Fragen zu bekommen, machte sich eine Gruppe vom Kindergarten Berg auf den Weg zum nahegelegenen Imker Matthias Bäck. Zuerst einmal erklärte er alles Wissenswerte rund um die Bienen – den Aufbau des Bienenstockes, den Arbeitsalltag einer Biene und die damit verbundene Honigproduktion. Die Kinder hörten fasziniert zu. Begeistert

waren sie auch von den vielen Gerätschaften, die ein Imker braucht. Ausgestattet mit einem Imkerhut durften die Kinder Brutwaben mit aufsitzenden Bienen beobachten. Zum Abschluss bekamen sie von Matthias Bäck einen Honig, den sie im Kindergarten verkosteten.

**Obmann Matthias Bäck (Imkerverein Leondinger Bienen) informierte kindgerecht über Bienen und das Leben als Imker.**



## HOCKEYFELD FÜR SCHULKINDER

## Kooperationsprojekt am Schulstandort Hart

Die Schülerinnen und Schüler der P4-Klasse der Polytechnischen Schule Leonding überreichten den Kindern der Volksschule Hart ein variables Hockeyfeld, das auf verschiedene Arten aufgebaut werden kann. Das Projekt wurde im technischen Werkunterricht mit den Jugendlichen realisiert. Die Kinder der VS Hart und die Lehrkräfte danken herzlich für den tatkräftigen Einsatz!



**Bild rechts: Ein Hockeyfeld von den Jugendlichen der PTS für Volksschulkinder.**

## UNTERHALTUNG, INFORMATION &amp; UNTERSTÜTZUNG

## Der neue EKIZ-Folder ist da



Nach der Sommerpause im August öffnen die Eltern-Kind-Zentren Haag und Spillheide wieder ihre Pforten. Das neue Programmheft wurde per Post an junge Familien zugestellt und ist auf der **Homepage unter Leben und Freizeit/ Für Kinder und Jugendliche** verfügbar.

Die Teams der Eltern-Kind-Zentren Haag und Spillheide bieten auch in diesem Semester wieder abwechslungsreiche, kreative, informative Workshops für Kinder und Eltern an.

Von der Stillgruppe, Babymassage, Rückbildungsgymnastik, Babyschwimmen, Spielgruppen, kreativen Workshops mit Kindern, Vorträgen und Workshops für Erwachsene über Kasperl, Theater und Feste finden gibt es ein umfangreiches Angebot für Eltern und Kinder. Im EKIZ-Spillheide

ist zudem auch eine stundenweise Kinderbetreuung möglich.

#### **Unterstützung für Eltern Beratung der Kinder- und Jugendhilfe**

In den Eltern-Kind-Zentren gibt es von der Kinder- und Jugendhilfe Linz-Land eine umfassende vertrauliche und kostenlose Beratung.

#### **Angebote für Familien ab der Schwangerschaft bis zum dritten Lebensjahr der Kinder:**

##### **Eltern-/Mutterberatung:**

Messen und wiegen, Pflege und Gesundheit, Ernährung, Babymassagegriffe, Tragetuchbinden

(Terminvereinbarung unter der Tel.: 0664 60 07 26 66 02)

##### **Stillberatung:**

Alle Fragen rund um das

Thema Stillen, auch stillen in schwierigen Lebenssituationen, Stillen und Konsum von Alkohol, Nikotin, Substanzmittel.

(Terminvereinbarung unter der Tel.: 0664 60 07 26 66 01)

#### **Sozialarbeiterische Beratung:**

Häusliche Gewalt, Partnerschaftsgewalt, Information über finanzielle Ansprüche, Obsorge, Kontaktrecht, Unterhalt, Vaterschaftsanerkennung, Beratung bei Trennung und/oder sonstigen Konflikten innerhalb der Familie.

(Terminvereinbarung unter der Tel.: 0664 60 07 26 66 01)

#### **Angebote für Familien und Kinder und Jugendliche bis zum 18. Lebensjahr: Erziehungs- und Familienberatung in Traun, Schulstraße 3a**



Beratung für alle Fragen und Krisen innerhalb der Familie durch eine Psychologin oder eine Sozialarbeiterin.

(Terminvereinbarung unter der Tel.: 0664 60 07 26 66 03)

## INFO

### **Nächste Termine:**

EKiZ Haag, Di, 21. September / 19 – 22 Uhr

EKiZ Spillheide, Di, 28. September/18 – 21 Uhr

### **Kinderernährung alltagstauglich und gesund**

**Referentin: Mag. Beate Artes**

Die Anmeldung für alle Veranstaltungen ist ab 6. September online, per-E-Mail oder telefonisch möglich.

EkiZ Haag: Telefon 0732 68 38 15,

E-Mail: ekizhaag@leonding.at

EKiZ Spillheide: Telefon 0732 67 27 99,

E-Mail: ekizspillheide@leonding.at



## MUSIKVOLKSSCHULE LEONDING

## Jausenführerschein absolviert

Die ersten Klassen haben sich heuer im Rahmen eines Projekts mit gesunder Ernährung auseinandergesetzt.

Der Schwerpunkt lag auf gesunder Schulkjause – wie sieht ein optimales Jausenbrot mit Wurst, Käse und Gemüse aus? Vor allem aber ist ausreichende Flüssigkeitszufuhr mit Wasser oder gespritzten Fruchtsäften wichtig.

Die Schulkinder waren mit

Feuereifer bei der Sache, haben ein Jausentagebuch geführt, wurden von den Eltern bei der Zusammenstellung der Jause tatkräftig unterstützt und haben schließlich die Abschlussprüfung bravourös gemeistert. Zu Recht dürfen sie sich nun als junge Expertinnen und Experten für gesunde Jause nennen und sie haben dies auch in einem Jausenführerschein dokumentiert bekommen 😊



Mit Stolz zeigen die Schulkinder ihren Jausenführerschein.

### BLITZLICHT

#### Kindergarten Kirchbühelgasse

Die Kinder des Kindergarten Kirchbühelgasse haben ihren Eltern zum Mutter- bzw. Vatertag heuer einen Frühlingsgruß in Form von selbstgemachten Samenbomben mit Wiesenblumensamen in bunt bedrucktem Stoff überbracht. Den Kindern hat das Basteln großen Spaß gemacht und die Eltern haben sich sehr über die kleine Überraschung gefreut.



## Jugend Seite

### Was ist los im ?

Viele junge Leondingerinnen und Leondinger nutzen den Sportplatz zum Fußball und Basketball spielen. Ein großes „DANKE“ an dieser Stelle an die Mitarbeiter des Stadtservice für das Betonieren des Fundaments für den Basketballkorb! Doch nicht nur die Außenanlage wird fleißig genutzt, sondern auch Billard- und Tischtennistisch werden in den Innenräumen regelmäßig bespielt und die Karten ständig neu gemischt.

Nach der Covid-19 bedingten Pause startete das Jugendzentrum im Juni wieder mit dem Mittagspausenbetrieb. Zweimal wöchentlich wurden die Jugendlichen dabei in ihrer Mittagspause mit erfrischenden Snacks und Mahlzeiten versorgt.

Da es in diesem Jahr keinen großen Jugendtag – gemeinsam veranstaltet von allen Leondinger Jugendeinrichtungen – gegeben hat, haben sich die Einrichtungen dafür entschieden, eine Jugendwoche zu organisieren und jeweils einen eigenen Jugendtag zu gestalten. Im JUZ Plateau gab es an diesem Tag u. a. selbstgemachtes Eis, Würstel grillen am Lagerfeuer. Musikalisch umrahmt haben den Tag die jugendlichen Gäste selbst. Gut erholt von der Sommerpause startet das Team vom Plateau am 6. September wieder mit dem offenen Betrieb.



Gegrilltes vom Lagerfeuer gab es beim Jugendtag vom JUZ Plateau.

# Youngend Seite

## Jugend am Stadtfest

Beim Leondinger Stadtfest von 10. bis 12. September sind auch wieder alle Jugendeinrichtungen dabei.

Bei dem gemeinsamen Stand von Streetwork Leonding, dem Jugendcafé, c'mon17, dem Jugendzentrum Plateau sowie dem Jugendzentrum Leoni stellen sich die Jugendeinrichtungen und ihre Arbeit vor.



## Tag der offenen Tür

Wer schon beim Stadtfest neugierig geworden ist, kann sich eine Woche später gleich direkt ein Bild in den Jugendeinrichtungen machen. Am **Freitag, 17. September** findet ab **15**

**Uhr** der Tag der offenen Tür statt. Für alle Jugendlichen ist eine Schnitzeljagd mit Actionbound geplant. Kommt vorbei und lasst euch überraschen!

## Jugendcafé renovierte Gastgarten

Um den Sommer optimal nutzen zu können, wurde Anfang Juni der Außenbereich des Jugendcafés auf Vordermann gebracht. Der Boden wurde gekärchert, die Bänke gereinigt und der Lack ausgebessert. Außerdem montierten die fleißigen Hände des Jugendcafés eine gemütliche Hängeschaukel. Eine Leondinger Mutter schenkte dem Jugendcafé einen mobilen Basketballkorb.

Im Jugendcafé gab es am **eigenen Jugendtag** verschiedenste Stationen. Die jungen Gäste konnten Floor Ball, Airhockey, Wuzzler, Billard oder Basketball spielen. Abends wurde dann, bei selbstgemachten Pizzen, gemeinsam das EM-Spiel Türkei:Italien geschaut.



## Was ist los im LEONI?

**Freitag, 24. September, 15 Uhr:** Das Team des JUZ Leoni veranstaltet ein Tischtennisturnier mit kleinen Preisen für alle, die mit dabei sind.

**Freitag, 8. Oktober, 14 Uhr:** Ausflug nach Urfahr zum Discgolf-Parcours  
Treffpunkt: beim JUZ Leoni

## Zivildienst gesucht!

Erfolgreicher Lehrabschluss? – Herzliche Gratulation!  
Maturafeier überstanden? – Ab in die verdienten Ferien!

Aber da war doch noch etwas

- vor dem Eintritt in die Arbeitswelt der Erwachsenen
- vor einer prickelnden Studienzzeit

RICHTIG, Zivildienst steht an und hier kommt das Zentrum für Betreuung und Pflege ins Spiel.

Ab 1. Oktober sucht das Zentrum Betreuung und Pflege Leonding Zivildienstler. Bei Interesse bitte Bewerbung per E-Mail an [leonding.post@shvll.at](mailto:leonding.post@shvll.at).

## EINTRAGUNGSFRIST

## Vier Volksbegehren

In der Zeit von Montag, 20. September 2021 bis einschließlich Montag, 27. September 2021 können Bürgerinnen und Bürger folgende Volksbegehren unterschreiben:

**„Notstandshilfe“, „Impfpflicht: Notfalls JA“, „Impfpflicht: Striktes NEIN“ und „Kauf Regional“.**

Die Eintragung muss nicht persönlich erfolgen, sondern kann auch online mit Handysignatur oder Bürgerkarte getätigt werden: [www.bmi.gv.at/volksbegehren](http://www.bmi.gv.at/volksbegehren).

**Stimmberechtigte Personen können zu folgenden Zeiten die Volksbegehren im Rathaus unterschreiben:**

Montag, 20. September von 7.30 bis 18 Uhr  
 Dienstag, 21. September von 7.30 bis 20 Uhr  
 Mittwoch, 22. September von 7.30 bis 18 Uhr  
 Donnerstag, 23. September von 7.30 bis 20 Uhr  
 Freitag, 24. September von 7.30 bis 16 Uhr  
 Samstag, 25. September von 8 bis 12 Uhr  
 Montag, 27. September von 7.30 bis 18 Uhr

### ✓ KOSTENLOSE RECHTSBERATUNG IM RATHAUS

**Jeweils von 16 bis 17.30 Uhr im Raum 139. Für die Konsultation der Notare ist eine Terminvereinbarung im Bürgerservice erforderlich.**

**Rechtsanwältin Maria Kincses:** Mo, 27.9., 18.10., 29.11.

**Notare Gebhard Huber / Hannes Schäffer:** Mi, 22.9., 17.11.

**Notar Gernot Eicher / Dr. Johannes Urschitz:** Mi, 20.10., 15.12.2021

### KUNDMACHUNG

### LEONDING

**Der Änderungsplan Nr. 22 zum rechtswirksamen Bebauungsplan Nr. 1.1 „Leonding Zentrum“ i.d.g.F. wurde in der Sitzung des Gemeinderates am 24.06.2021 beschlossen.**

**Die südwestseitige Baufluchtlinie wird um 4,0 m Richtung Straßengrundgrenze verschoben. Weiters wird die Geschoßanzahl von derzeit drei auf vier Vollgeschoße erhöht.**

Gemäß § 94 OÖ. Gemeindeordnung 1990, LGBl. Nr. 91/1990 i.d.g.F. und § 34 Abs. 5 OÖ ROG 1994 i.d.g.F. wird der Plan als Verordnung der Stadtgemeinde Leonding kundgemacht.

Der Plan liegt zwei Wochen im Stadtamt Leonding, Erdgeschoss, Zimmer 006, zur öffentlichen Einsichtnahme während der für den Parteienverkehr bestimmten Zeit auf und wird mit dem auf den Ablauf der zweiwöchigen Kundmachungsfrist folgenden Tag rechtswirksam. Aufgrund der Corona Virus-Situation kann die Planeinsicht nur nach Terminabsprache erfolgen.

Der Plan liegt auch nach Inkrafttreten während der für den Parteienverkehr bestimmten Zeit beim Stadtamt Leonding als Verordnung zur Einsichtnahme für alle auf.

### KUNDMACHUNG

### HART

**Die Stadtgemeinde Leonding beabsichtigt eine Verkehrsfläche im Bereich Kaindlstraße 34, in der Ortschaft Hart, im Sinne des OÖ Straßengesetzes per Verordnung als Verkehrsfläche aufzulassen.**

In der Zeit von 13. September 2021 bis einschließlich 12. Oktober 2021 findet deshalb am Stadtamt Leonding im Zuge des

Verordnungsverfahrens nach §11 Abs.1 OÖ Straßengesetz 1991 die vierwöchige Planaufgabe gem § 11 Abs. 6 OÖ Straßengesetz 1991 statt.

Die Planunterlagen können während der Parteienverkehrszeit im Stadtamt Leonding, Stadtplatz 1, Erdgeschoß, Zimmer Nr. 003a, eingesehen werden.

### KUNDMACHUNG

### UNTERGAUMBERG

**Die Stadtgemeinde Leonding beabsichtigt Teilflächen der Klimtstraße, Ing. Etzel Straße, in der Ortschaft Untergaumberg, im Sinne des OÖ Straßengesetzes per Verordnung als Verkehrsfläche aufzulassen.**

In der Zeit von 13. September 2021 bis einschließlich 12. Oktober 2021 findet deshalb am Stadtamt Leonding im Zuge des

Verordnungsverfahrens nach §11 Abs.1 OÖ Straßengesetz 1991 die vierwöchige Planaufgabe gem § 11 Abs. 6 OÖ Straßengesetz 1991 statt.

Die Planunterlagen können während der Parteienverkehrszeit im Stadtamt Leonding, Stadtplatz 1, Erdgeschoß, Zimmer Nr. 003a, eingesehen werden.

## GRIASS DI, NACHBAR!

## Das etwas andere Nachbarschaftstreffen

„Griaß Di, Nachbar!“ So teilte die Einladung zum ersten Treffen im Rahmen des Projekts „Gesunde Betriebsnachbarschaft Leonding“ im September 2020 in der Agentur für Standort und Wirtschaft. Zu diesem Zeitpunkt war bereits beinahe ein ganzes Jahr in/mit der Corona-Pandemie vergangen. Dieses Virus zeigte uns schlagartig, wie wichtig das Thema „Gesundheit“ plötzlich sein kann, vor allem dann, wenn sie einer akuten Gefährdung ausgesetzt ist. Bei der eigenen Gesundheit und der Gesundheit der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter setzt auch das Projekt der „Gesunden Betriebsnachbarschaft“ an.

Aufgerufen zur Teilnahme sind alle Leondinger Unternehmerinnen und Unternehmer, die sich mit den Themen „Gesundheit“, „Betriebliche Gesundheitsförderung“ oder „Gesundem Führen“ auseinandersetzen möchten. Bislang nahmen zehn Betriebe aus der Region teil (u. a. grafield GmbH, Institut Eiler, KUVA Leonding, offisy GmbH, Stadlmann GmbH, Dr. Margot Gabriel, CSA Cleaning Service GmbH, GIWOG, Agentur für Standort und Wirtschaft Leonding GmbH und die Stadt-

gemeinde Leonding) und wurden zum Teil auch bereits mit dem „Gütesiegel Betriebliche Gesundheitsförderung ausgezeichnet“.

Nach einer kleinen Durststrecke wurden im September 2020 viele tolle Ideen für gesundheitsförderliche Angebote aus der Region für die Region entwickelt. **Ab Herbst 2021 wird erneut durchgestartet!**

### Was ist geplant?

**Nordic Walking in der Region:** Nordic Walking trainiert den gesamten Körper, fördert Kondition, Koordination, Leistungsfähigkeit und macht in der Gruppe besonders viel Spaß. Die ÖGK bietet speziell in der Region Leonding einen Nordic-Walking-Kurs an. Interessierte können unter Begleitung von Trainer Roland Haslinger neu in den Sport einsteigen oder ihre Technik auffrischen und verbessern.

**Xund Essen im Job:** Gesundes Essen und Trinken fördert die Leistungsfähigkeit und Gesundheit – ein alter Hut. Doch wie Sie diese Erkenntnis auch praktisch im hektischem Arbeitsalltag umsetzen, das



V.l.n.r.: GIWOG Vorstand Wolfgang Modera, Galileo-Obmann Wolfgang Reich, GF Susanne Steckerl (Agentur für Standort und Wirtschaft).

verrät Ihnen dieser Workshop. Referentin: Veronika Klinger

**Momente für mich:** Stress, Zeitdruck, Reizüberflutung und Multitasking sind für viele in Arbeit, Freizeit, zu Hause und in der Familie kein Fremdwort mehr. Wie kann die/der Einzelne Kraft tanken und so Körper und Seele stärken? „Momente für mich!“ liefert alltagstaugliche Tipps, Anregungen und kleine Übungen, mit denen jeder seine psychische Gesundheit positiv beeinflussen kann. Referentin: Nina Lankes

Die Stadtgemeinde Leonding und die Agentur für Standort und Wirtschaft laden Unternehmen und deren Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ein, das Angebot zu nutzen.

Darüber hinaus gibt es auch die Möglichkeit, selbst Angebote für Betriebsnachbarinnen und -nachbarn zu erstellen. **Nutzen Sie dafür die InLeonding App** [www.standort-leonding.at/app](http://www.standort-leonding.at/app)

**Nähere Infos:** [www.leonding.at](http://www.leonding.at)



Wir trauern um

## Elisabeth Schimpl

die am 8. August von uns gegangen ist.

Elisabeth Schimpl war seit 2011 beim Roten Kreuz in den Gesundheits- und Sozialen Diensten tätig und fungierte als Leiterin der Besuchsdienstgruppe Leonding. Sie hat sehr viel für den Besuchsdienst bewegt und ihn mit ihrer erfrischenden, liebevollen und hilfsbereiten Art stark geprägt. Wir nehmen in aufrichtiger Wertschätzung Abschied von Elisabeth Schimpl. Ihr Andenken werden wir stets in Ehren halten.

Die Stadt Leonding

Stadtrat und Gemeinderat

Die Bürgermeisterin





# WIR KÄMPFEN WEITER

Appell der Initiative Impulse Schiene Leonding Richtung Wien  
„Frau Bundesministerin, öffnen Sie Ihr grünes Herz für Leonding!  
Herr Landeshauptmann und Herr Landesrat, lassen Sie Leonding nicht im Stich!“  
Zukunftsfähigen Planungsauftrag an ÖBB jetzt aussprechen

**Die Stadtgemeinde Leonding kämpft weiterhin um eine nachhaltige Lösung des 4-spurigen Westbahnausbaus durch eine Einhausung der Gleiskörper im Stadtzentrum. Die Finanzierung steht, die Machbarkeit wurde bestätigt. Jetzt fehlt nur mehr die konkrete Vereinbarung zwischen Bund, Land OÖ und Leonding für den definitiven Planungsauftrag an die ÖBB. Diese fordert die Initiative Schiene Leonding vehement ein.**

Seit Jahren setzt sich die Initiative Schiene Leonding, mit Rückendeckung der Stadtpolitik, für eine Einhausung der Westbahnstrecke ein. Der Kampf um die Einhausung ist ein zäher und mühsamer Prozess. Die Stadt hat über die Jahre mit viel Einsatz und Aufwand alle Gegenargumente der ÖBB entkräftet sowie Planungen und Gutachten vorgelegt. Die technische Machbarkeit ist eindeutig gegeben, der Zusatznutzen sowie die Vorteile für die Menschen in der Stadt sind belegt, die Finanzierung mit 90 Millionen Euro ist gesichert. Die ÖBB haben in den letzten Wochen nun erstmals eingelenkt und mit der Stadt ernsthaft über die Dimensionierung der Einhausung gesprochen.

Das Positive: Seitens der ÖBB liegt nun ein Vorschlag vor, den die ÖBB auch bereit ist umzusetzen, sofern das Ministerium einen Auftrag erteilt. Das weniger Positive: Es handelt sich bei dem Vorschlag lediglich um eine 200 Meter lange Einhausung ohne Tieferlegung und ohne jegliche Vorschläge für den Bahnhof bzw. die Situation danach. Zur Erinnerung: Zum

*„Die Stadtpolitik setzt ein einstimmiges Zeichen für die 575 m Variante der Einhausung.“*

Schutz ihrer BürgerInnen und für eine zukunftsträchtige Entwicklung hat die Stadt Leonding eine geteilte Variante mit 500 m und 300 m Einhausung und einem offen geführten Bahnhof gefordert. Der nun vorliegende Vorschlag der ÖBB ist davon weit entfernt. Wir wollen unserer konstruktiven Linie auch weiterhin treu bleiben. Deshalb haben wir uns in der Strategieguppe zur Westbahn, der auch

die Impulse Schiene Leonding angehört, auf eine für alle gerade noch vertretbare Alternativ-Variante von 575 m geeinigt. „Bei 200 Metern Einhausung ist die Lok schon durch und die letzten Waggons sind noch nicht einmal drinnen. Die 575 m-Variante brächte rund 30.000 m<sup>2</sup> Fläche, die jedenfalls begrünt werden könnte, statt einer komplett versiegelten Bahnfläche“, so der Sprecher der Initiative, Bürgermeister a.D. Mag. Walter Brunner. „Wir brauchen eine nachhaltige, umweltverträgliche und stadtplanerisch zukunftsfitte Lösung. Die Stadt Leonding hat alle Hausaufgaben gemacht, alle Berechnungen vorgelegt, die Finanzierungspartner fixiert, sie stellt einen ungewöhnlich hohen Anteil selbst zur Verfügung – jetzt ist es Zeit, das Projekt im Sinne der nachfolgenden Generationen umzusetzen.

**Dafür braucht es nur eines: einen klaren Auftrag an die ÖBB durch das Bundesministerium mit tatkräftiger Mitwirkung des Landes OÖ. Einfach gesagt: Die Zusagen einhalten, vom Reden ins Tun kommen!**

Dies fordern wir klar und deutlich ein! In Anspielung an die Forderung der Grünen Fraktion nach weniger Bodenversiegelung



Obmann Walter Brunner

„Die Variante mit 200 m Einhausung ist keine Lösung für Leonding. Wir brauchen eine nachhaltige und zukunftsfitte Planung.“

und mehr Grünflächen appellieren wir nach Wien: „Frau Ministerin Gewessler, öffnen Sie Ihr grünes Herz für Leonding!“

### 575 Meter Einhausung als einzige Lösung für Leonding

Die Verhandlungen um die Westbahn gehen demnach in die nächste Runde. Es haben intensive Gespräche der Bürgermeisterin Dr. Sabine Naderer-Jelinek mit dem Bundesministerium und den ÖBB stattgefunden. Dabei schieben die einzelnen Parteien die Verantwortung hin und her. „Die ÖBB warten auf das Go von Ministerin Gewessler, das Ministerium wartet auf eine abgestimmte Planung der ÖBB, die aber ohne das OK von oben nicht begonnen wird. So beißt sich die Katze in den Schwanz“, ärgert sich Brunner. „Fix ist, wir stehen hier vor einem Jahrhundertprojekt für die Lebensqualität der Stadtbevölkerung und haben die Chance, im Sinne der zukünftigen Ansprüche an Leben, Arbeiten, Ökologie und Klimaschutz zu agieren. Kommt die Einhausung nicht, haben wir eine neun Meter hohe Mauer auf 500 Metern Länge quer durch das Zentrum der viertgrößten Stadt Oberösterreichs. Bekommen wir die Einhausung, kann zusätzlicher Grünraum geschaffen werden, die Ortsteile werden verbunden und die Basis für eine nachhaltige Stadtplanung gelegt.“

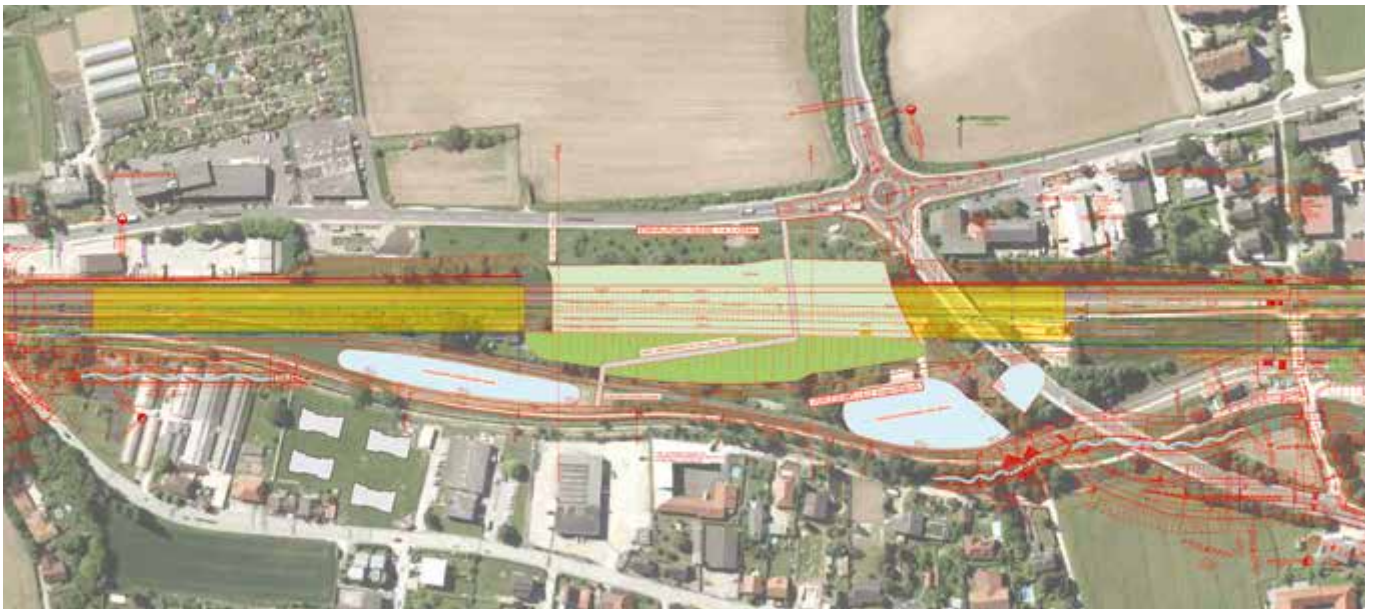
### Einstimmig für einen klaren Auftrag

Im Rathaus gibt es dazu einen gemeinsamen Schulterschluss aller Verantwortlichen. Die vergangenen Jahre wurden intensiv für die Lösungsfindung genutzt. Jedes Detail, bis hin zu sechs verschiedenen Varianten für eine mögliche Führung der LiLo (Linzer Lokalbahn), wurde von der Stadtgemeinde durchdacht.

Alle Fraktionen und auch das Land Oberösterreich stehen einstimmig hinter dem Projekt für eine 575 Meter lange Einhausung der Strecke, einen (Grundsatz-) Beschluss gibt es bisher aber nur in Leonding. Da eine Tieferlegung vom Ministerium bereits definitiv abgelehnt wurde, muss die Einhausung auf der gesamten geforderten Strecke von 575 m kommen. Ein Budget dafür wurde von allen Partnern zugesagt, dieses müssen wir nun im Sinne der nächsten Generationen auch gezielt einsetzen. Was dazu fehlt, ist das Bekenntnis aus dem Bundesministerium zu einer nachhaltigen Lösung“, so Walter Brunner, der abschließend auffordert:

**„Frau Bundesministerin, Herr Landeshauptmann, Herr Landesrat, Sie sind am Zug!“**

*Die gelbe Markierung zeigt die Einhausung auf der von der Stadtgemeinde geforderten Länge von 575 Metern. In Grün ist die 204 Meter lange Variante der ÖBB zu sehen. In dieser Umsetzung wird kein ausreichender Lärmschutz gewährleistet, die Trennung der Stadt bleibt aufrecht und es wird nicht genügend Grünraum für eine nachhaltige Nutzung geschaffen.*



# RÜCKBLICK: SEIT 2003 IM EINSATZ FÜR LEBENSQUALITÄT IN LEONDING



**Die ÖBB planen im Rahmen des Ausbaus der 2-gleisigen Strecke auf den 4-gleisigen Betrieb eine Gleisanlage mit 40 Metern Breite auf einer Länge von 5 Kilometern innerhalb des Leondinger Stadtgebietes. Seit 2003 setzen sich die Stadtgemeinde Leonding und die Initiative Schiene Leonding für eine nachhaltige Lösung ein.**

### **Lebensqualität ist Versprechen und Grundvoraussetzung für die Bevölkerung Leondings**

Schon in unserem Logo ist die Aussage „Schön, hier zu leben.“ verankert. Dieses Versprechen ist auch die Basis für einen umfangreichen strategischen Visionsprozess. Die viertgrößte Stadt Oberösterreichs könnte dadurch ihre Potenziale noch weiter nutzen und ausbauen – sofern diese nicht von der Bahn durchschnitten und die Gemeinschaft dauerhaft beeinträchtigt wird.

### **Verbindende Lösung im Sinne des 21. Jahrhunderts:**

Die Stadt Leonding hat in den vergangenen Jahren einen intensiven Zukunftsprozess gestartet, der für die Bevölkerung, für die Region und für Oberösterreich große Potentiale birgt. Dazu sind aber wesentliche Grundvoraussetzungen nötig, um diese Chancen nutzen zu können. Die wichtigste dabei ist, dass die Stadt weiter zusammenwachsen kann und nicht getrennt werden darf.

Wir wissen, wie die Optimalvariante für Leonding aussehen soll, wir wissen, wie wir diese finanzieren können, wir wissen, dass diese Möglichkeit rechtlich umsetzbar ist – wir stehen aktuell vor einer rein politischen Entscheidung. Die Themen, die bei dieser Entscheidung zählen, sind Klimaschutz, Umwelt, Innovation und soziale Verantwortung.

### **Finanzierung:**

- + 1/3 Stadt Leonding: bereits vom Gemeinderat einstimmig beschlossen!**
- + 1/3 Bund: schriftliche Zusage von BM a.D. Leichtfried, BM Gewessler bestätigt**
- + 1/3 Land OÖ: von LH a.D. Pühringer, LH Stelzer und LR Steinkellner bestätigt**

Wir appellieren an das Bundesministerium unter BM Leonore Gewessler und an das Land OÖ, LR Steinkellner und LH Stelzer, klare Stellung zu beziehen, damit dieses entscheidende Projekt für Oberösterreich umgesetzt werden kann.

*So könnten die begrünte Einhausung und eine Grünbrücke aussehen.*



# CHRONOLOGIE EINES JAHRHUNDERTPROJEKTES – MIT ODER OHNE HAPPY END?

## Zuständige Verkehrsminister

Mathias Reichhold	<b>2003: Beginn der Gespräche</b>
Hubert Gorbach	<p><b>2004: DI Plank (HL-AG) stellt fest:</b> „Es ist zu prüfen, ob bei diesem Teilabschnitt auch eine andere Lösung möglich wäre.“ Prüfung hat nie stattgefunden.</p> <p><b>2005: DI Plank: „Bei einem 4-gleisigen Bestandsausbau muss in Leonding auf alle Fälle ein Unterwerfungswerk errichtet werden.“</b></p>
Werner Faymann	<b>2010: ÖBB präsentieren Trassenplanung:</b> 50 m breit, teilt die Stadt mit 7 m hohen Lärmschutzwänden
Doris Bures	<p><b>2012: Stadt Leonding beauftragt Gutachten:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Geplante Schutzmaßnahmen seitens den ÖBB sind nicht ausreichend.</li> <li>- Stadt Leonding beauftragt unabhängigen Verkehrsplaner aus der Schweiz: Planung einer Einhausung und Tieferlegung.</li> </ul> <p><b>2013: ÖBB bestätigen Machbarkeit der Planung des Schweizer Experten</b></p>
Alois Stöger	<p><b>2015: Pressekonferenz der „Impulse Schiene Leonding“</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Übergabe der 2.100 gesammelten Unterschriften an das BMVIT – insgesamt 5.000 Unterstützungen.</li> <li>- ÖBB sagen zu, nur ein einvernehmliches Projekt zu realisieren.</li> <li>- Offizielle Übergabe dieser Planung an das Land OÖ</li> <li>- ÖBB reichen ihre Trassenplanung von 2014 ohne Berücksichtigung der Forderungen der Stadt in das UVP-Verfahren ein.</li> <li>- Start des Verfahrens</li> </ul>
Gerald Klug	
Jörg Leichtfried	<b>2017: Beschluss des Drittelanteils der Kosten der Stadt in Höhe von 30 Mio. Euro</b>
Norbert Hofer	<p><b>2018: Neues Stadtentwicklungskonzept wird präsentiert:</b> Umsetzung hängt von der Einhausung und Tieferlegung ab.</p> <p><b>2019: Leonding legt neue, kostengünstigere Variante vor:</b> Einhausung wird in zwei Teile getrennt: 500 m (von WIBAU bis Bahnhof) und 300 m (ab Bahnhof Richtung Rosenbauer) lange Stücke</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Zwei öffentliche Pressekonferenzen mit den anderen Gemeinden „Leonding steht auf! Versprechen müssen eingehalten werden!“</li> <li>- Forderung der genauen Darstellung der Kostenanalyse an die ÖBB</li> <li>- Verhandlungen bei Bundesverwaltungsgericht in Wien</li> <li>- ÖBB wollen „ihr Einreichprojekt“ durchpeitschen.</li> </ul>
Valerie Hackl	
Andreas Reichhardt	<b>2020: Urteil des Bundesverwaltungsgerichts: UVP-Grundsatzgenehmigung erteilt</b>
Leonore Gewessler	<p><b>2021: Einspruch zur Grundsatzgenehmigung, Detailgenehmigung offen</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ÖBB zeigt sich gesprächsbereit und schlägt eine 200 m Einhausung vor</li> <li>- Gegenvorschlag von 575 m zum Schutz der Leondingerinnen und Leondinger und Appell an BM Gewessler</li> <li>- Auftrag des Bundesministeriums fehlt nach wie vor</li> </ul>



## AIRPORT NIGHT RUN 2021

# Ins Ziel eingelaufen

Sportbegeisterte Mitarbeiterinnen, Mitarbeiter der Stadtgemeinde sowie Vertreterinnen und Vertreter aus der Stadtpolitik und den Freiwilligen Feuerwehren nahmen Anfang August beim Airport Night Run teil und

bewältigten die Fünf-Kilometerstrecke laufend oder „walkend“ (Nordic Walking). Zudem erreichte die Stadtgemeinde den zweiten Platz in der Wertung Big Team. Wir gratulieren herzlich zum Zieleinlauf!



2. Platz beim „Big Team“ für die Läuferinnen und Läufer aus Leonding.

## ZWEITE EHRUNG

# Sportehrenzeichen verliehen

Im letzten Gemeindebrief haben wir über die Ehrungsfeier für verdiente Sportlerinnen, Sportler, Funktionärinnen und Funktionäre in unserer Stadt berichtet. Im Juni fand noch ein zweiter Termin, für all jene, die bei der ersten Ehrung keine Zeit hatten, statt.

Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek und Vizebürgermeister Michael Täubel überreichten folgende

Sportehrenzeichen:

- **Bronze Funktionärinnen und Funktionäre:** Hermann, Pichler, Tanja Probst, Kornelia Schober, Alexandra Wansch-Haindl
- **Silber Funktionärinnen und Funktionäre:** Norbert Neidlinger, Sabine Steininger, Herbert Steininger, Karl Kern
- **Gold Funktionärinnen und Funktionäre:** Gerhard



Kleine Ehrungsfeier für verdiente Persönlichkeiten im Sport.

- **Gold Sportlerinnen und Sportler:** Karl Weixelbaumer, Helena Lindpointner
  - **Silber Sportlerinnen und Sportler:** Emma Rieder, Vincent Lindpointner
- Wir gratulieren herzlich!

## ASKÖ MSC LEONDING

# Staatsmeisterschaften Bahnengolf in Leonding

Im Juli haben auf der Mini-golfanlage beim Freibad die 36. Österreichischen Meisterschaften der Seniorinnen und Senioren stattgefunden. Zu diesen Meisterschaften konnten 26 Seniorinnen und 60 Senioren aus ganz Österreich auf der Anlage begrüßt werden. Schon in den ersten Runden

haben sich spannende Wettkämpfe in den einzelnen Kategorien entwickelt, die sich bis in die letzte Runde fortgesetzt haben. Die Ergebnislisten sind der Homepage [www.oemgv.at](http://www.oemgv.at) zu entnehmen.

**Bild rechts: Alle Medaillengewinnerinnen und -gewinner der ÖM Senioren 2021.**



## DSG UKJ FROSCHBERG

# Eventwochenende am Faustballplatz Holzheim

Von **24. bis 26. September** veranstaltet die DSG UKJ Froschberg Faustball gleich drei Events an einem Wochenende. Am Freitag läutet das

Oktoberfest den Veranstaltungsreigen ein, ehe am Samstag das Faustball Hobbyturnier alle Sportbegeisterten nach Holzheim lockt. Am Sonntag

steht dann die Wortgottesfeier mit Frühschoppen und Blasmusik auf dem Programm. Für das leibliche Wohl ist an allen Veranstaltungstagen mit

bayerischen Spezialitäten gesorgt. Nähere Infos sind auf der Homepage [www.faustball-froschberg.at](http://www.faustball-froschberg.at) zur Verfügung.

## ASKÖ JUDO LEONDING

## Österreichischer Meistertitel geht nach Leonding

Der 26. Juni 2021 war ein sensationeller Tag für die Leofighters des ASKÖ Judo Leonding. Sie konnten sich gleich vier Medaillen bei der Österreichischen Meisterschaft erkämpfen. Das bedeutet Platz 3 in der Vereinswertung unter 39 österreichischen Vereinen.

Jessica Waldhör holte sich erstmalig den Österreichischen Meisterinnen-Titel U18.

Magdalena Mayrhofer und David Doktor wurden österreichische Vize-Meister und

Emma Rieder holte nach 2019 ihre zweite Bronze-Medaille. Martin Miesenberger und Theodor Senk zeigten ebenso eine starke Leistung und verpassten nur äußerst knapp das Podest.

Am Tag darauf, bestätigte Waldhör ihre Form in der Altersklasse U21, wo sie sich eine zusätzliche Bronze-Medaille sichern konnte. Wir gratulieren zu diesen top Ergebnissen, die die Leofighters in einem sehr starken Starterfeld erkämpften.



Medaillenregen für die Leofighters.

### ▼ AUSSCHREIBUNG

#### 23. LEONDINGER TENNISSTADTCUP

13. bis 18. September 2021

**Teilnahmebedingungen:** Teilnahmeberechtigt sind alle Mitglieder eines Leondinger Sportvereines, Personen die einen ordentlichen Wohnsitz in Leonding haben oder Beschäftigte in einem Leondinger Betrieb sind.

**Spielmodus:** Doppel-Bewerbe (Damen, Herren, Mixed, Herren 50+ Jahrgang 1971 – 1962, Herren 60+ Jahrgang 1961 oder älter). Mindestens vier Paar-Nennungen sind für die Durchführung eines Bewerbs erforderlich. Ein Spieler kann sich für max. zwei Bewerbe nennen.

**Anmeldeschluss:** Freitag, 3. September 2021. Anmeldungen gesammelt je Verein (Sektion) per E-Mail an alexander.oppolzer@leonding.at mittels Formblatt unter Angabe aller relevanten Anmeldezeiten. Der Spielraster ist tagesaktuell von 13. bis 18. September auf der Homepage der Stadt Leonding ersichtlich: [www.leonding.at/de/freizeit/sport/veranstaltungen/tennis-stadtcup](http://www.leonding.at/de/freizeit/sport/veranstaltungen/tennis-stadtcup)

**Spielbeginn:** Montag, 13. bis Samstag, 18. September 2021.

Die Siegerehrung findet ab ca. 17 Uhr nach den Finalspielen auf der Anlage von ASKÖ Leonding Tennis statt.

**Spielorte bei Schönwetter:** Gespielt wird auf den Leondinger Tennisplätzen ASKÖ Leonding, Alfred Wiesinger Weg 1 (Herren), ASKÖ Doppl Hart, Herzogstraße 37 (Damen), Union Leonding, DI Ferdinand-Karl-Weg 4 (Mixed), ATV Leonding, Jakob-Täubel-Weg 2 (Herren 50+/60+) laut Spielraster. Finalsporte Samstag: Anlage ASKÖLeonding

**Spielort bei Schlechtwetter:** Union Tennishalle, Dipl.-Ing. Ferdinand-Karl-Weg, 4060 Leonding.

**Turnierleitung:** Aufgrund der besonderen Situation im Jahr 2021 (Covid-19) werden die Spiele des Tennisstadtcup 2021 auf den vier oben genannten Tennisplätzen verteilt ausgetragen, um einen engeren Kontakt der Teilnehmenden zu vermeiden. Die Stadt Leonding übernimmt im Jahr 2021 die Turnierkoordination/-einteilung. Die gesetzlichen Vorgaben und Maßnahmen (Abstandsregeln, Tragen von Mund-Nasenschutz, Desinfektion ua.) des Bundes, Landes und der Stadt Leonding bzgl. Covid-19 sind auf allen Sportstätten jederzeit und ausnahmslos einzuhalten.

### ÖSTERREICHISCHE WASSERRETTUNG IM FREIBAD

## Geprüfte Schwimmerinnen und Schwimmer

Ende Juni führte die Österreichische Wasserrettung unter der Leitung von Franz Skall im Freibad Leonding Schwimmprüfungen durch. Trotz nicht ganz so idealem Wetter konnten 51 Kinder vom Früh- bis zum Allroundschwim-

mer ihre Abzeichen ablegen. Wir gratulieren zu den bestanden Prüfungen und bedanken uns bei den Ehrenamtlichen der Wasserrettung für die Organisation der Schwimmprüfung!



## WIR GRATULIEREN

## Die besten Glückwünsche der Stadt Leonding

Vizebürgermeister Karl Rainer gratulierte und überbrachte Leondingerinnen und Leondingern, die 90, 95, 99 Jahre oder älter werden und Ehejubilaren (ab der Goldenen Hochzeit) die besten

Glückwünsche.

Sind Sie mehr als 50 Jahre verheiratet? Dann melden Sie sich bei uns, damit wir Ihnen die verdiente Würdigung zukommen lassen können.



> Zur Eisernen Hochzeit:  
Katharina und Josef Hartl



> Zur Diamantenen Hochzeit:  
Maria und Johann Stummer



> Zur Diamantenen Hochzeit:  
Helga und Rudolf Winter



> Zur Diamantenen Hochzeit:  
Edeltraud und Franz Himmelbauer



> Zur Goldenen Hochzeit:  
Hermine und Gerhard Dobetsberger



> Zur Goldenen Hochzeit:  
Ilse und Hans Georg Bäck



> Zum 95. Geburtstag:  
Walburga Baumgartner



> Zum 95. Geburtstag:  
Anna Hageneder

✓ **KONTAKT**

**Rathaus Leonding**  
Service Leonding und Soziales  
Tel.: +43 (0)732 6878-110303



> Zur Diamantenen Hochzeit:  
Elfriede und Johann  
Jungreithmayr sowie zum  
90. Geburtstag von Johann  
Jungreithmayr



> Zur Goldenen Hochzeit:  
Elisabeth und Heinrich Riener



> Zum 101. Geburtstag:  
Anna Hofinger

> **Herzlichen  
Glückwunsch!**

## 10 JAHRE WIRKSAM GEGEN ARMUT

## Rotkreuz-Markt Leonding feiert Jubiläum

Seit nunmehr zehn Jahren bietet der Rotkreuz-Markt in Leonding armutsgefährdeten Menschen ein Stück soziale Sicherheit. Sorgenfreieres Einkaufen zum Mini-Preis, soziale Kontakte und ein wertschätzender Umgang durch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter verbessern den Alltag der Menschen.

Die Jubiläumsfeierlichkeiten Anfang Juli wurden für 38 aktive Freiwillige und zahlreiche Gäste zu einem Fest der Freude. Im Rahmen der Feier wurden langjährige Mitwirkende ausgezeichnet und geehrt, darunter Helmut Dietachmayr als einer der freiwilligen

Marktleiter. Der Abgeordnete zum Nationalrat a.D. erhielt das 40-jährige Dienstjahresabzeichen in Gold für ebenso viele Jahre freiwillige Zeitspende. Herzliche Gratulation!

### Tausende Stunden

Wie in einem richtigen Laden, so läuft es auch im Rotkreuz-Markt ab. Die Lebensmittel und Hygieneartikel werden von Partnerinnen und Partnern aus dem Lebensmittelhandel gespendet. Die Produkte, die alle noch frisch und genießbar sind, werden zu stark reduzierten Preisen angeboten. Mit viel Herz leisten die Freiwilligen Großartiges, um

den Menschen unter die Arme zu greifen und den Einkauf würdevoll zu gestalten. 66 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter absolvierten alleine im vergangenen Jahr insgesamt 8.639 Stunden in den Rotkreuz-Märkten Linz-Land. An dieser Stelle: Ein ganz großes „DANKE“ an alle, die ihre Freizeit den Menschen in unserer Stadt widmen!

### Mit Einkaufsberechtigung ein abwechslungsreiches Sortiment genießen

Immer mehr Menschen sind von Armut betroffen und somit in ihrem Leben eingeschränkt. Selbst der tägliche Einkauf

wird oft zu einer finanziellen Herausforderung. Umso entscheidender ist es, mit Initiativen wie dem Rotkreuz-Markt rasch Abhilfe zu schaffen. Die Unterstützung läuft einfach und unbürokratisch. Es bedarf lediglich eines Bezugsausweises. Im Jahr 2020 wurden für die Rotkreuz-Märkte Linz-Land 171 solcher Einkaufsberechtigungen ausgestellt. Der Antrag erfolgt bei der zuständigen Rotkreuz-Stelle bzw. Gemeinde. Man benötigt dafür nur einen aktuellen Einkommensnachweis, einen Lichtbildausweis, ein Foto und einen Meldezettel. Jede Person, die in Linz-Land gemeldet ist, kann in den Märkten einkaufen. Das Einkaufslimit für Kartenbesitzer beträgt 30 Euro pro Woche. Durchschnittlich geben die Menschen 10,90 Euro pro Einkauf in der Einrichtung der Hilfsorganisation aus.

Einkaufsberechtigt sind alle Personen, die unter bestimmten Netto-Einkommensgrenzen (auch kurzfristig) liegen. 3.378 Personen frequentierten im Jahr 2020 die Rotkreuz-Märkte Linz-Land.



Foto: ÖÖRK/Asanger

Die Freiwilligen des Rotkreuz-Marktes Leonding mit den Ehrengästen

### JUBILÄUM

## Tagesheimstätte feierte Geburtstag

Seit September 2000 gibt es an der Adresse „In der Flaksiedlung 21“ einen der fünf beliebten Treffpunkte für Seniorinnen und Senioren. Bereits im Vorjahr hätte das 20-Jahr-Jubiläum gefeiert werden sollen. Die Pandemie machte dem Vorhaben jedoch einen Strich durch die Rechnung. Heuer aber war es so-

weit und Ende August wurde der Jubilarin zünftig mit Köstlichkeiten vom Grill gedacht. Zahlreiche Gäste teilten an diesem Nachmittag ihre Erinnerungen. Frau Evelyn sorgte mit beschwingen Weisen für Stimmung und auch Konsulent Peter Weikinger stellte sich zu einer Gratulationslesung ein.

War das östliche Leonding Ende der 1990er/Anfang 2000 noch weniger als heute mit kommunalen Einrichtungen erschlossen, konnte diese Situation mit dem Bau der Seniorenbegegnungsstätte entscheidend verbessert werden. Zusammen mit der THS Haag wurde im Jahr 2000 auch das Eltern-Kind-Zentrum im

selben Gebäude eröffnet, in der Richterstraße wurden ein Kindergarten und eine Krabbelstube gebaut.

Viele Menschen kommen nahezu täglich in die Tagesheimstätte und sind seit Anfang dabei. Leiterin Magda Bäck sorgt stets mit viel Umsicht für kurzweilige Nachmittage für ihre Gäste.

## AGENTUR FÜR STANDORT UND WIRTSCHAFT

## InLeonding App: Neue Funktion für Vereine

Haben Sie gewusst, dass es in Leonding über 60 Vereine gibt? Die InLeonding App gibt allen Vereinen die gleiche Chance sich, zu präsentieren: Von Angeln über Kultur, Religion bis Sport und Sprache. Die InLeonding App wurde neben den Wirtschaftsunternehmen nun auch für die Vereine adaptiert. Alle Leondinger Vereine können sich kostenlos registrieren und von den Vorteilen der App profitieren. Nicht nur das Vereinsleben hat viele Vorteile, auch die InLeonding App.

Die InLeonding App soll zeigen was in der Stadt Leonding für ein aufgewecktes Vereinsleben steckt. Ralf Kneidinger ist so ein „Vereinsmeier“-Vorbild. Er zeigt bildhaft wie Vereinsleben Spaß machen kann. Leondinger Bürger, in der Sozialverwaltung im Rathaus tätig und Fotomodel der InLeonding App.

### Warum wurde Ralf Kneidinger für die Kampagne der InLeonding App ausgewählt?

Er verkörpert mit seiner Leidenschaft und seiner positiven Ausstrahlung das Vereinswesen. So gerne wie er die Arbeit in der Stadt macht, so gerne ist er auch aktiv im Vereinswesen. In seiner Freizeit sportlich richtig aktiv und häufig am Tennisplatz anzutreffen. Ralf Kneidinger wurde befragt, warum er im Verein aktiv ist.

### Was ist dir im Vereinsleben wichtig?

**Ralf Kneidinger:** „Vereine sind wichtig für den Zusammenhalt. Für ein Vereinsleben ist für mich das WIR-Gefühl zwischen den verschiedenen Mannschaften, Spielern, Trainern und natürlich Fans sehr wichtig. Das Vereinsleben ist aber noch viel mehr. Wichtig sind für mich vor allem die Geselligkeit und das Zusammenspielen im Team. Beim Training mit Kindern habe ich auch Verantwortung, möchte ihre Spielfreude erhalten und sie in ihrem Talent fördern.“

### Welche Chance haben die Vereine, wenn Sie in der App sind?

**Ralf Kneidinger:** „Man findet das vielfältige Angebot auf einem Blick. Mehr Leondingerinnen und Leondinger werden auf den Verein aufmerksam. Vor allem für Bürgerinnen und Bürger, die neu in die Stadt ziehen, ist die Zusatzfunktion der App toll! Sie haben sofort einen Überblick über die Aktivitäten der Leondinger Vereine. Mit dem digitalen Tool kann das Netzwerk der Vereine noch vergrößert und Nachwuchs verstärkt angesprochen werden. Speziell mithilfe der Push Notifications können Nutzerinnen und Nutzer jederzeit über aktuelle Events, Kurse, Schnuppertermine etc. schnell und einfach informiert werden. Somit können wir

noch mehr Menschen motivieren aktiv am Vereinsleben teilzunehmen.“



### INFO

#### Für alle Infos rund um die App:

#### Andreas Rogl

Agentur für Standort und Wirtschaft  
Leonding GmbH

4060 Leonding, Stadtplatz 44

Telefon: 0732 6878-200104

E-Mail: [Andreas.Rogl@leonding.at](mailto:Andreas.Rogl@leonding.at)

[www.standort-leonding.at](http://www.standort-leonding.at)

## FASCHINGSGILDE EI-LI-SCHO

### In den Startlöchern für die kommende Faschingsaison

Nach einer langen, leeren Faschingsaison 2020/2021 startet die Ei-Li-Scho Ruffling jetzt wieder richtig durch! Mit dem Narrenwecken im November läuten die Rufflinger Närrinnen und Narren das 44-jährige Bestehen der Gilde ein und sind motivierter denn je für Bälle, das eine oder andere Faschingschnas, Kinder- und Seniorenfaschingsfeiern und viele Faschingsumzüge.

Die Tänzerinnen, Trainerinnen, der Schalmeienzug und

der Elferrat samt den Prinzenpaaren können es kaum erwarten, die Närrinnen und Narren in ganz Leonding endlich wieder persönlich zu wecken.

#### Termine

Gleich im Terminkalender vermerken dürfen sich alle Faschingsbegeisterten den 14.11., wo das Narrenwecken im Leondinger Atrium stattfinden wird, sowie die beiden Hofbälle in der Kürnberghalle am 4. und 5. Februar 2022.



Die Freude war groß, als es wieder möglich war, sich persönlich zu treffen. Hier bei den Team-Tagen der Kindergarde und der Prinzengarde.

## FEUERWEHRJUGEND

## Neuer Jugendraum für FF Hart

Im Frühling wurde ein Raum beim alten Eislaufplatz hinter dem Freibad adaptiert und steht seither der Freiwilligen Feuerwehr Hart für ihre Jugendstun-

den zur Verfügung. Die engagierten Jugendlichen kommen jeden Donnerstagabend zusammen und werden auf die Tätigkeit im Feuerwehrwesen vorbereitet.

Übrigens: Nach wochenlangem gemeinsamem Training konnten neun der Jugendmitglieder ihr Können im Bewerb um das bronzene

FJ-Leistungsabzeichen unter Beweis stellen. Wir gratulieren der gesamten Feuerwehrjugend zum Leistungsabzeichen in Bronze.



Herzliche Gratulation an die Jugendgruppe zum erfolgreichen Bewerb!



Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und Kommandant HBI Andreas Rab im neuen Jugendraum der FF Hart.

## SELBSTSCHUTZTIPPS VOM ZIVILSCHUTZVERBAND

## Starkregen und Überflutung

Langanhaltende Niederschläge, aber immer öfter auch lokale Unwetter mit heftigen Regengüssen können Ursachen für Überflutungen sein. Nehmen Sie sich Zeit und überlegen Sie vorbeugend, von wo Wassermassen auf Ihr Anwesen kommen könnten. Kleine Bachläufe, eingetrocknete Gräben oder auch nur flach geneigte Nachbargrundstücke können bei Regen Gefahr bringen.

### Vor einer Überflutung:

- Rechtzeitig Sandsäcke besorgen, empfohlen werden UV-beständige Silo-Sandsäcke (normale Sandsäcke können durch längere Sonneneinstrahlung leichter aufreißen)
- Dichtmaterial zum Absichern von Kellerfenstern und anderen Öffnungen bereitlegen (Platten, Folien etc.)
- Räumwerkzeuge wie Schaufel, Kübel, Pumpen etc. sowie Regenschutzkleidung, Stiefel etc. anschaffen

- Halten Sie Kanaleinlaufgitter frei
- Bauen Sie bei Bedarf in den Hauskanal eine Rückstauklappe ein
- Bei Ölheizung: Sichern Sie den Öltank mit Haltegurten etc. gegen Aufschwimmen bzw. informieren Sie sich über Sicherungsmaßnahmen; Tankraumtüre versperren

### Während einer Überflutung:

- Denken Sie bei Abwehrmaßnahmen immer an die eigene Sicherheit
- Hauptschalter für Heizung, Wasser, Strom etc. abdrehen
- Einsatzkräfte nur bei Personen- und schweren Sachschäden anfordern
- Vorsicht bei Unterführungen, Tunnel etc.
- Nicht unnötig telefonieren
- Verhaltensmaßnahmen der Behörden (Radio oder Zivilschutz-SMS) beachten

### Nach einer Überflutung:

- Rasch mit den Aufräumarbeiten



Foto: FF Leonding

beginnen

- Falls Ihr Auto über Reifenhöhe im Wasser stand: keinesfalls starten
- Elektrogeräte, die mit Wasser in Berührung kommen, nicht einschalten.

## ERFRISCHENDE SPENDE VON GIWOG

## Freiwillige Feuerwehren im unermüdlichen Einsatz

Zahlreiche Siedlungen waren durch die starken Unwetter im Juni und Juli von Wassereintritten betroffen. Besonders schlimm war die Situation im Doblerholz, wo viele Tiefgaragen und Keller überschwemmt waren und durch einen Erdbeben auch Schlamm eingedrungen ist.

Die Freiwilligen Feuerwehren Hart, Rufing, Leonding und Pasching waren mit mehreren Fahrzeugen im Einsatz

und halfen über zwei Tage lang tatkräftig bei der Schadensbegrenzung. Zahlreiche Keller und Tiefgaragen wurden dank ihrer Hilfe ausgepumpt und trockengelegt.

Die GIWOG dankte allen Helferinnen und Helfern mit einer Bierspende sehr herzlich.

**Bild rechts: Bierspende der GIWOG für die Freiwilligen Feuerwehren.**



NOTRUFNUMMERN		Sicherheitsinformation im Stadtservice Leonding, Hannes Draxler, +43 (0)732 6878-4261.	
Feuerwehr	122	Bergrettung	140
Freiwillige Feuerwehr Leonding/Hart/Rufing über Landesfeuerwehrkommando	+43 (0)732 2120	Frauen-Helpline	+43 (0)800 222555
Polizeiinspektion Leonding	+43 (0)59 1334136	Rat auf Draht	147
Polizei	133	Telefonseelsorge	142
Rettung	144	Notruf für Gehörlose und -beeinträchtigte	+43 (0)800 133133
Euro-Notruf	112	Vergiftungsinformationszentrale	+43 (0)1 4064343
Wasserrettung	130	OÖ Zivilschutzverband	+43 (732) 652436
Gasgebrecchen	128	Bestattung der Stadt Leonding	
Ärztenuotruf	141	Bereitschaftsdienst	+43 (0)650 6365200
ARBÖ	123	Tierrettung Oberösterreich	+43 (0)664 3220404
ÖAMTC	120		www.zivilschutz-ooe.at

## AUSGEZEICHNET!

## Ausbildung abgeschlossen: Ökologischer Grünraumpfleger

In Leonding gedeihen und blühen die Grünräume. Dafür verantwortlich sind die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Landschaftsgartenpartie im Stadtservice. Einer davon ist Bernhard Birschkus, der nun den Lehrgang zum ökologischen Grünraumpfleger mit ausgezeichnetem Erfolg abgeschlossen hat. Der Lehrgang vermittelte praxisorientiertes gärtnerisches Wissen und Fertigkeiten zur umweltfreundlichen Pflege von Grün-

räumen. Wir gratulieren Bernhard Birschkus und wünschen ihm viel Freude dabei, sein neu erworbenes Wissen nun bei der Arbeit einsetzen zu können!

**Bild rechts: V.l.n.r: Inge Höfner (Amt der OÖ Landesregierung), Robert Lhotka (Natur im Garten GmbH), ökologischer Grünraumpfleger Bernhard Birschkus, Landschaftsökologin, Hadwig Soyoye-Rothschädl.**



## GRÜN-, BAUM- UND STRAUCHSCHNITT

## Sammelstelle für Grünschnitt saniert

Im Sommer sanierte die Stadt die Grünschnittsammelstelle in der Paschinger Straße. Eine neue Betonwand mit Sicherheitsmauer um die Grube wurde errichtet und auch die Bodenfläche ist neu. Seit Anfang August ist die Grünschnittsammelstelle wieder einsatzbereit. Abgegeben werden kann Grün, Baum- und Strauchschnitt von Leondinger Haushalten.

**Grünschnittsammelstelle Leonding, Paschinger Straße 24:**

Montag: 13 – 19 Uhr

Mittwoch: 9 – 12 Uhr

Freitag: 13 – 19 Uhr

Samstag: 9 – 14 Uhr

**Grünschnittsammelstelle Doppl, Haidfeldstraße 31:**

Dienstag: 9 – 12 Uhr

Donnerstag: 13 – 19 Uhr

Samstag: 9 – 14 Uhr



Vbgm. Thomas Neidl freut sich über die abgeschlossene Sanierung.

## OBERÖSTERREICH RADELT

## ... und Leonding radelt mit!

Noch bis Ende September können sich Leondingerinnen und Leondinger für unsere Stadt bei „Oberösterreich radelt“ in den Sattel schwingen.

Mit jedem geradelten Kilometer tun wir unserer Gesundheit etwas Gutes und leisten einen wichtigen Beitrag zum Klimaschutz und zu mehr Lebensqualität. Bei „Ober-

österreich radelt“ zählen nicht Höchstleistungen und Schnelligkeit, sondern der Spaß am Radeln. Auf die Räder, fertig, los! Wir freuen uns über viele Radbegeisterte.

**Ganz einfach mitmachen:**

- Anmelden auf [ooe.radelt.at](http://ooe.radelt.at)
- Auswahl der Stadt Leonding im Profil,

damit die Kilometer gutgeschrieben werden.

- Radkilometer online im Profil eintragen oder automatisch mit der kostenlosen „Österreich radelt“-App erfassen
- Mit etwas Glück tolle Preise gewinnen. „Oberösterreich radelt“ wird unterstützt vom Land OÖ und vom Klimabündnis OÖ.

## FÜR UNSERE UMWELT

## Spannendes Umweltprogramm



Am 21. Juni perfekt passend zum längsten Tag und der kürzesten Nacht, startete das Natur- und Umweltjahresprogramm 2021. Robert Lhotka von Natur im Garten über die Wichtigkeit von Schmetterlingen, Hummeln und Bienen und ihrer Funktion als Bestäuber in unseren Gärten.

Der Experte gab wichtige Tipps für eine attraktive Gartengestaltung und interessante Einblicke in das Leben der Tiere.

**Nächste Termine im Umweltprogramm der Stadt:****MARKTSTAND: „BÖDEN IN LEONDING“**

**Sa, 4. September ab 9 Uhr am Leondinger Wochenmarkt**

Ein Infostand von Peter Sommer, bei dem naturgetreue Böden und Bodenproben aus Leonding und der Region präsentiert werden.

**FÜHRUNG: „FAIRTRADE PRODUKTION UND BIOLOGISCHE LANDWIRTSCHAFT“**

**Mi, 6. Oktober um 14 Uhr bei Betten Reiter, Kornstraße 14**

Wussten Sie, dass Betten Reiter in der hauseigenen Manufaktur bereits seit 2007 Fairtrade zertifizierte Steppwaren fertigt? Bei einer Führung durch die Produktion haben Sie die Möglichkeit, Genaueres über die Welt der biologischen Landwirtschaft zu erfahren und warum Fairtrade einen Unterschied macht. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

**Es ist daher eine Anmeldung ab 22.9. per E-Mail an [patrick.hinterhoelzl@leonding.at](mailto:patrick.hinterhoelzl@leonding.at) oder telefonisch unter 0732 6878-150 105 erforderlich.**





### ABHOLTERMINE „GELBER SACK“ 2021

**Bitte beachten:** Aufgrund der stetigen Zunahme an Haushalten, sieht sich der Entsorger für die Gelben Säcke veranlasst, ab 2021 den Stadtteil Doppl bereits an einem Montag zu entsorgen. Dies soll dazu dienen, dass die angegebenen Abholtermine zukünftig auch eingehalten werden können.

**Doppl, Berg, Buchberg, Friesenegg, Gaumberg, Holzheim, Imberg, Leonding, Untergaumberg, Zaubertal: MO:** 13.9., 25.10., 6.12.

**Aichberg, Alharting, Bergham, Enzenwinkl, Felling, Jetzing, Reith, Rufing, Staudach: DI:** 14.9.; **MO:** 25.10.; 6.12.

**Haag, Hart, St. Isidor: MI:** 15.9., 27.10.; **DI:** 7.12.

**Die „Gelben Säcke“ bitte bis spätestens 6 Uhr früh des Abholtermins bereitstellen. Änderungen vorbehalten!**

### VERTEILUNG „GELBER SACK“ FÜR 2022

Die Verteilung von einer Rolle mit 13 Gelben Säcken erfolgt nur an Haushalte, die nicht an das Sammelsystem mittels einer gelben Tonne angeschlossen sind. Der Verteilungszeitraum beginnt mit Sa, 4.9. und endet am Fr, 29.10.2021. Die Reklamationsfrist bei Nichterhalt beginnt nach dem 29.10. und endet am Fr, 12.11.2021. Die Nachverteilung beginnt nach dem 12.11. und endet am Fr, 3.12.2021.

**Kontakt für Reklamationen:** Bürgerservice im Rathaus, Telefon: 0732 68 78-0

### ALTSTOFFSAMMELZENTRUM

**Sperrmüll und Altstoffe können während der Öffnungszeiten im Altstoffsammelzentrum in der Paschinger Straße 60 abgegeben werden. Beim Wirtschaftshof Leonding können Altstoffe und Sperrmüll nicht entsorgt werden!**

**Paschinger Straße 60, Telefon: 0732 680 476**

**Öffnungszeiten:**

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag: 8 – 18 Uhr

Samstag: 8 – 12.30 Uhr

### RESTMÜLLENTLEERUNG

Bitte stellen Sie vor Feiertagen die Restmülltonne einen Tag früher bereit. Die Restmülltonne kann in manchen Fällen

auch erst einen Tag nach dem regulären Abholtag abgeholt werden.

### BIOTONNE

**Bis Kalenderwoche 47/2021 wird die Biotonne wöchentlich entleert.**

## SCHMETTERLINGSFEST

# Die Schmetterlinge sind los

Anfang Juli erhielten alle Krabbelstuben, Kindergärten und Horte der Stadt Leonding Schmetterlingsraupen, die die Kinder im Sommer mit viel Liebe und Geduld aufgezogen haben.

Die Raupen haben sich zu wunderschönen Distelfaltern entwickelt. Für die Kinder war es ein besonderes Erlebnis, dass sie den Weg von der Raupe zum Schmetterling hautnah miterleben und genau beobachten durften. Ende Juli konnten die Kinder ihre Schmetterlinge in die freie Natur ziehen lassen. Bei einer kleinen Feier auf der Schmetterlingswiese

in der Daffinger Straße, die die Stadtgärtnerei letztes Jahr in Kooperation mit „Natur im Garten“ angelegt haben, ließen sie ihre Schützlinge frei. Insgesamt 160 Raupen verwandelten sich in prächtige Schmetterlinge!

Den Kindern hat das Schmetterlings-Projekt sichtlich Spaß gemacht und Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek, Landschaftsgärtnerin Magdalena Miesenberger sowie die Pädagoginnen und Pädagogen waren sich einig: „Für die Leondinger Kinder war das Begleiten der Raupen bzw. Schmetterlinge eine tol-

le Erfahrung. Es ist schön, zu sehen, dass sich bereits die Kleinsten für Natur und Umwelt interessieren.“



**Im Juli ließen die Kinder ihre Schmetterlinge ziehen.**

## WIR STELLEN UNSERE MITGLIEDER VOR.

## Derntl – Ihre regionale Fleischerei mit eigener Produktion.



Christian Derntl, Fleischmeister  
und Fleischsommelier

Die Fleischerei Derntl ist seit den 50er-Jahren für die Qualität des Fleisches und der hausei-

gen produzierten Waren bekannt. **Mehr als 95% der angebotenen Waren sind aus eigener Produktion, das Fleisch stammt aus eigener Schlachtung.** Die Tiere dafür kaufen wir zu fairen Preisen von kleinstrukturierten Bauern aus der Umgebung.

Mehrmals die Woche werden unsere Waren frisch hergestellt, das erhöht die Qualität und außerdem können wir auf chemische Konservierungsstoffe verzichten.

Stets bemühen wir uns um einen guten Service und eine fachliche Beratung. Bei aller Tradition vergessen wir aber nicht, unsere Fleischerei den Anfor-

derungen der Zeit anzupassen. **Ob Dry Aged oder Wet Aged, vom Klassiker bis hin zum modernen Flanksteak, Brisket und Co, bei uns finden Sie für jeden Geschmack etwas.**

Täglich werden **frische Mittagsmenüs** gekocht. Zwischen 11:15 und 12:30 Uhr können diese abgeholt oder im Geschäft gegessen werden. Der Menüplan wechselt wöchentlich.

**NEU: Unsere Derntl-App.** Mit dieser kann man jederzeit eine Vorbestellung abgeben und so die Wartezeit verkürzen. Einfach im Google Play Store oder im App Store runterladen und

los gehts. Qualität ohne Kompromisse!

 **KONTAKT**

Fleischerei Derntl  
4060 Leonding  
Alhartingerweg 1  
www.fleischerei-derntl.at  
Tel.: 0732 67 73 00



## Werbefreundin – sind Sie bereit für eine Werbefreundschaft?



Christina Retzer, Geschäftsführung

**Wir kreieren eindrucksvolle Werbung für Unternehmen – offline wie online.**



**Ziel: Der Wow-Effekt, der im Kopf bleibt.**

Wir sind... beginnen die meisten Vorstellungstexte. Sie sind... ist unser Zugang. Wir stellen Sie in den Mittelpunkt. Als vielseitiger Kommunikationspartner – Agentur für Grafik und Design in



Leonding – bringen wir Ihre Botschaften auf den Punkt. Mit zielgerichteter **Werbung und strategischer Marketingkommunikation** positionieren wir Ihre Stärken und machen Sie zur unverwechselbaren Marke. Sagen Sie einfach mal „Hallo“. Wir freuen uns darauf.

 **KONTAKT**

Werbefreundin  
Christina Retzer  
4060 Leonding  
Am Südgarten 35  
www.werbefreundin.at  
Tel.: 0680 33 25 976



werbefreundin  
Agentur für Grafik und Design

## GALILEO TERMINE

## AKTUELLER TERMIN - GLEICH VORMERKEN!

**Tip** Galileo-Treff am Stadtfest Leonding, 10.-12.09.2021




**JETZT MITGLIED  
WERDEN!**

galileo-leonding.at

## SEPTEMBER



»EINSZWEIDREI! IM SAUSESCHRITT... KINDHEITEN IM WANDEL«  
07.05.—03.10.2021 | TURM 9 – STADTMUSEUM

In der Sonderausstellung lassen sich Spuren längst vergangener Kindheiten entdecken. Spielzeug und Kinderzimmer haben sich im Lauf der Zeit verändert. Groß und Klein können gemeinsam begreifen, womit Kinder in früheren Zeiten gespielt, wie sie gewohnt und wo sie ihre Zeit verbracht haben. Die Ausstellung lädt dabei zum Nachdenken, Erinnern und nicht zuletzt zum Spielen ein.

### GRUPPENAUSSTELLUNG »HEIMSPIEL«

03.09.2021 | 19 UHR | VERNISSAGE  
AUSSTELLUNG 04.09.—17.10.2021 | 44ER GALERIE

10 Künstler\*innen gehen in dieser Gemeinschaftsausstellung nicht nur ihren heimatlichen Wurzeln oder Hintergründen in Leonding nach. Sie beziehen auch ihre unterschiedlichen künstlerischen Zugänge aus ihrem Zuhause und beschäftigen sich dabei – mal mehr und mal weniger stark – mit den Auswirkungen der Corona-Pandemie.

#### TEILNEHMENDE KÜNSTLER\*INNEN:

Hubert Ebenberger | Dieter Enzenberger | Naomi Hozaien | Johanna Klement | Peter Kraushofer | Georgina Krausz | Veronika Merl | José Pozo | Beate Praxmarer | Sven Ivo Schwerer



### MUSEUM4KIDS

»WIR KINDER HABEN RECHTE«  
18.09.2021 | TURM 9 – STADTMUSEUM | 16—17.30 UHR  
FÜR KINDER VON 9 BIS 13 JAHREN

Was Kinder über ihre Rechte wissen sollten und wie sie ein Bewusstsein dafür entwickeln, sind die Kernthemen der von Expert\*innen der Kinderfreunde OÖ erarbeiteten Workshopreihe, welche die Sonderausstellung begleitet.

Tickets: 10 € | Ticketreservierung unter kulturvermittlung@kuva.at,  
Tickets erhältlich am Veranstaltungstag an der Museumskasse  
Teilnehmer\*innenzahl: max. 10 Personen

## OKTOBER



LANGE NACHT  
DER MUSEEN  
03.10.2021  
TURM 9 – STADT-  
MUSEUM  
18—01 UHR

In der Langen Nacht der Museen wird eine »TURM 9 ENTDECKUNGSTOUR« stündlich, von 18 bis 23 Uhr, angeboten. Erkundet werden nicht nur alle aktuellen Ausstellungen, sondern auch der Turm 9 selbst. Eine **BARRIEREFREIE FÜHRUNG** findet um 21 Uhr statt.



TAGE DES OFFENEN  
ATELIERS  
16.10.—17.10.2021  
44ER GALERIE

Zum Ende der Gruppenausstellung »HEIMSPIEL« kann man bei den Tagen des offenen Ateliers einige Künstler\*innen der Ausstellung treffen und mit ihnen über ihre künstlerische Arbeit rund um Leonding sprechen.

ÖFFNUNGSZEITEN GALERIE  
Do—Sa 14—18 Uhr  
So 10—16 Uhr  
Feiertags geschlossen  
Eintritt frei.

## OPEN-AIR-KONZERTE IM STADTPARK

# Leonding startete mit Klangbogen in den Konzertsommer

Mit zwei beeindruckenden Konzertabenden startete die Stadt Leonding Anfang Juli in den Konzertsommer 2021. Beim Leondinger Klangbogen wurde der Stadtpark heuer zum sechsten Mal zur Konzert-Location mit ganz besonderem Flair. Zum Auftakt präsentierte die Stadtkapelle Leonding bekannte Melodien aus Film und Musical. Besondere Highlights dabei waren ein Trompeten-Solo von Marlene Kogler, die erst kürzlich ihr Trompetenstudium abgeschlossen hat und das Konzert-Debüt von Bürgermeister a.D. Walter Brunner an der Klarinette.

Nach der Stadtkapelle legte Big Intact auf der Klangbogen Bühne los und gab Hits von Frank Sinatra, Roger Cicero u.v.m. zum Besten. Samstagabend ging es weiter mit dem Besuchermagnet The Magic of Queen, die mit vollem Elan Hits von Freddy Mercury & Co auf die Bühne brachten.

Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek und Kultur-Stadtrat Peter Hametner waren sich einig, dass es groß-

artig und wichtig ist, dass das Veranstaltungsleben in Leonding wieder Fahrt aufnimmt. Denn die Leondinerinnen und Leondinger haben bereits sehnsüchtig darauf gewartet. Die Konzertgäste waren begeistert und hießen die Musikerinnen und Musiker nach der langen Pause herzlich Willkommen.

Weitere Fotos finden Sie in zwei Galerien auf [cityfoto.at](http://cityfoto.at).



**Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und Kultur-StR Peter Hametner genossen den ersten Konzertabend seit Langem.**



## KLANGPLATZ

## Konzerte am neuen Stadtplatz

Sechsmal wurde das Stadtzentrum heuer zum Klangplatz. Bis zur Drucklegung des Gemeindebriefs gaben die Bands Jonny Comet & The Rockets, Aufdraht, die 4ra Partie, C.Q.R. und Nierosta sowie am letzten Augustwochenende noch die Golden Glitter Band Live Konzerte zum Besten. Die Besucherinnen und Besucher waren begeistert – vor allem

freuten sie sich darüber, dass nach der Corona-Pause wieder bei Veranstaltungen gesungen und getanzt werden kann.

**Bild rechts: Zum Auftakt heizten Jonny Comet & The Rockets den Konzertgästen ein. Im Bild mit Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und StR Peter Hametner.**



Foto: Wilfried Skledar/Cityfoto

## HOMMAGE AN DAS UNSICHTBARE

## Ausstellung von Helmut Hödlmoser eröffnet

Ende Juni war es soweit: Helmut Hödlmoser eröffnete seine neue Ausstellung im Foyer des Rathauses. Stolz präsentierte er begeisterten Kunstliebhaberinnen und Kunstliebhabern bisher nie gezeigte Werke. Vom Selbstportrait bis zur galaktischen Diva über ein Coro-

na-Mahnmal sind noch bis 29. Oktober viele beeindruckende Bilder und Skulpturen im Rathaus zu sehen.

**Bild rechts: Eines der Highlights der neuen Ausstellung: Das Corona Mahnmal im Eingangsbereich des Rathauses.**



Foto: Wilfried Skledar/Cityfoto

## NEUER KULTURVEREIN IN LEONDING

## UNISONO belebt die Musikszene



UNISONO nennt sich der Nachfolgeverein von Triangel, ein Verein zur Förderung von Musik in Leonding. Konkret gefördert werden musikalische Projekte, die einen starken Bezug zur Stadt Leonding haben und eine bestimmte Größenordnung erreichen, was Ausführende oder Publikum betrifft.

Der Verein wurde neu gegründet und nimmt ab sofort die Tätigkeit auf. Der Vorstand

setzt sich aus Obmann Vbgm. a.D. Franz Kreinecker, seinem Stellvertreter Wolfgang Kreminger, dem Schriftführer Andreas Pöchtrager und dessen Stellvertreter Hans Pichler, Kassiererin Michaela Nigl, ihrem Stellvertreter Konrad Holoubek und den Prüferinnen Maria Koller und Brigitte Wimmer zusammen. Dieses ambitionierte Team möchte der Musikszene nach der Corona-Zeit, in der die Aktivitäten praktisch eingestellt waren, neue Impulse verleihen und Leonding zu einer regionalen Hochburg der Musik machen.



**Obmann Franz Kreinecker (Vbgm. a.D.)**



**Obmann-Stv. Wolfgang Kreminger**

 **INFO**

Fördernde Mitglieder werden liebend gerne aufgenommen. Informationen gibt es unter [www.unisono-leonding.at](http://www.unisono-leonding.at).

## LESUNG IM ATRIUM

## Bürgermeisterin liest wieder aus Kinderbüchern

**Freitag, 17. September um 15 Uhr**  
**Eintritt frei, bitte 3G-Nachweis und**  
**Personalausweis (Personen ab 12**  
**Jahre) mitbringen.**

Am 2. April, am Tag des Kinderbuches, war eine besondere Veranstaltung geplant: Erstmals wollte Bürgermeisterin Sabine Naderer-Jelinek den jüngsten Leondingerinnen und Leondingern vorlesen. Aufgrund der Pandemie fand die Lesung aber nicht vor Publikum statt, sondern wurde aufgezeichnet. Wer die Stadtchefin mit

verstellter Stimme, zum Beispiel als Kater Findus, hören möchte, kann sich das Video am Youtube-Kanal „Leonding - Schön, hier zu leben.“ ansehen. Für etwas ältere Kinder liest die Bürgermeisterin nun am 17. September im Atrium. Einem tollen Lesevergnügen steht nichts im Wege!

**Bild rechts: Die erste Lesung der Bürgermeisterin wurde als Video aufgezeichnet, die zweite wird im Atrium stattfinden.**



## KLASSISCHER KONZERTABEND

## Beethoven Gala

**Samstag, 2. Oktober um 19.30 Uhr**  
**Landesmusikschule Leonding**  
**Karten im Bürgerservice erhältlich**

Im Duo und solistisch werden die russische Cellistin Irina Smirnova und die Pianistin Brigitta Neidl den 250. Geburtstag des großen Komponisten Ludwig van Beethoven nachträglich feiern. Am Beginn des Programms stehen die Zauberflötenvariationen „Ein Mädchen oder Weibchen“, in denen Beethovens lebenslange Verehrung für Mozart zum Ausdruck kommt, gefolgt

von der virtuoson, lebensfrohen Klaviersonate Op.31/3 und dem Albumblatt „Für Elise“, einem Juwel der Klavierliteratur. Die große A-Dur Sonate für Klavier und Cello bildet den Abschluss des Abends.

Johannes Sonnberger, Konzertmeister des Leondinger Symphonie Orchesters, wird als Sprecher Einblicke in Beethovens Leben geben.

**Bild rechts: Brigitta Neidl und Irina Smirnova freuen sich auf einen stimmungsvollen Konzertabend.**



## HEITERES ZUM NACHMITTAGSKAFFEE

## Eine fröhliche Stunde mit Gerald Kriechenbauer

**Mittwoch, 6. Oktober in der**  
**Stadtbücherei**  
**Beginn: 15 Uhr**  
**Eintritt: 3 Euro**  
**Karten sind in der Stadtbü-**  
**cherei Leonding erhältlich.**  
**Anmeldung erforderlich.**

Der Hörschinger Gerald Kriechenbauer sammelt seit langer Zeit humorvolle Texte, die er seinen Zuhörerinnen und Zuhörern mit Freude vorträgt. Für „Heiteres zum Nachmittagskaffee“ liest Gerald Kriechenbauer eine bunte Mi-



Foto: Gerald Kriechenbauer

schung aus lustigen und nachdenklichen Geschichten.

### STADTBÜCHEREI

**ÖFFNUNGSZEITEN NACH SCHULBEGINN**  
**(AB 13. SEPTEMBER 2021):**

**Stadtbücherei Leonding**

Dienstag: 13 bis 18 Uhr

Donnerstag: 8 bis 12 Uhr und 14 bis 19 Uhr

Freitag: 14 bis 18 Uhr

**Zweigstelle Doppl:** Dienstag: 15 bis 18 Uhr

**ÖFFNUNGSZEITEN WÄHREND DER**  
**HERBSTFERIEN (25. BIS 30. OKTOBER 2021):**

**Stadtbücherei Leonding**

Dienstag: 8 bis 12 und 13 bis 18 Uhr

Donnerstag: 8 bis 12 und 14 bis 19 Uhr

Freitag: geschlossen

**Zweigstelle Doppl:** Dienstag: 15 bis 18 Uhr



## KLÄNGE DER VIELFALT

## Konzert in der Lukaskirche

„Klänge der Vielfalt“ lautet das Motto des Herbstkonzertes, das am **Freitag, 15. Oktober um 19 Uhr in der Evangelischen Lukaskirche** stattfindet. Ebenso vielfältig wie die präsentierte Musik sind die Instrumente, die erklingen: Blockflöte, Bratsche, Geige, Gitarre, Klavier, Kon-

trabass, Orgel, Saxophon und Querflöte. Mitwirkende Musikerinnen und Musiker: Jürgen Geißelbrecht, Leonore Geißelbrecht, Linus Geißelbrecht, Wolfgang Hinteregger, Stefan Jellinek, Anna Lemberg, Walter Medicus, Irene Poimer und Gotelint Teufel.



Foto: Lukaskirche

 INFO

Eintritt frei, Platzreservierung erforderlich! E-Mail: pfarramt@lukaskirche.at, Telefon: 0732 671759, www.lukaskirche.at

## 25 JAHRE ROTARY CLUB LINZ-LEONDING

## Festkonzert mit Leondinger Symphonie Orchester

**Samstag, 16. Oktober um 19.30 Uhr**  
**Kürnberghalle**  
**Karten sind im Bürgerservice und an der Abendkasse erhältlich.**

Rotary bildet ein weltweit aktives, sozial engagiertes Netzwerk. In 166 Staaten sind rund 1,2 Millionen Menschen Mitglied in über 34.000 Rotary Clubs. Auch in Leonding kam es vor 25 Jahren unter der Patenschaft des RC Traun zu einer Clubgründung mit der Bezeichnung RC Linz-Leonding. Seither hat der Club viele Hilfsprojekte regional, überregional und international unterstützt. Schon zum Gründungsfest leistete das Leondinger Sym-

phonie Orchester einen wesentlichen Beitrag. Nun veranstaltet das Orchester unter der Leitung von Uwe Christian Harrer, der selbst Mitglied seit der ersten Stunde ist, ein Jubiläumskonzert:

Eine für Rotary komponierte Fanfare von Robert Stolz eröffnet den Festabend, gefolgt von Ludwig van Beethovens „Leonoren-Ouvertüre Nr. 3“. Als „250+1“ will das Orchester den runden Geburtstag des Komponisten aus dem Coronajahr 2020 in das Jahr 2021 transponieren. Wolfgang Amadeus Mozarts „Jupiter-Symphonie“ bildet eine markante Achse im Programm mit ihrem strahlend festlichen Charakter



**Das Symphonie Orchester wird für ROTARY ein Festkonzert zum Besten geben.**

und Anton Bruckners „Jagd-Scherzo“ aus seiner „Romantischen“ erinnert an das Gründungskonzert vor 25 Jahren. Als Mitglied des Rotary Clubs Wien widmete Franz Lehár im

Jahre 1926 seiner Gemeinschaft eine „Rotary-Hymne“. Mit dem Walzer „Gold und Silber“ soll ein weltberühmter Rotarier das Programm beschließen.

## MEET YOUR FUTURE

## Tage der offenen Tür an der MMS Leonding

**Do, 21. Oktober ab 16.30 Uhr**  
**Fr, 22. Oktober ab 14.30 Uhr**  
 Die Musikmittelschule Leonding stellt sich allen interessierten Schülerinnen, Schülern und ihren Eltern für das kommende Schuljahr mit Führungen vor. Diese werden wie ein Spaziergang durch die Schule

gestaltet und ermöglichen einen lebendigen Eindruck vom Schulalltag. Die MMS versteht sich als ein Ort, an dem junge Menschen ganzheitlich gefördert und gefordert werden.

Eine Anmeldung ist ab September möglich. Infos unter [www.mmsleonding.at](http://www.mmsleonding.at).



Foto: Fotoklub Leonding

## LESUNG IM STADTSAAL

## „Angst“ von Petra Ramsauer

**Montag, 18. Oktober**  
**Stadtsaal**  
**Beginn: 19 Uhr**  
**Eintritt frei**  
**Platzkarten sind in der**  
**Stadtbücherei erhältlich.**  
**Anmeldung erforderlich.**

„Haben Sie denn nie Angst?“  
 – Diese Frage wurde Petra Ramsauer bislang am häufigsten in ihrem Leben gestellt.

Die Reporterin berichtet seit über zwanzig Jahren aus Krisen- und Kriegsgebieten. Nun recherchiert sie im Land der Angst: Wovor fürchten wir uns zu Recht und zu Unrecht? Warum nehmen Angststörungen gerade in wohlbehüteten Staaten so zu? Petra Ramsauer gibt sehr persönliche Einblicke in das Thema.

Petra Ramsauer studierte

Politikwissenschaft in Wien und Journalismus in Paris. Sie arbeitet seit 2009 als Autorin und freie Journalistin. Im Vordergrund ihrer Tätigkeit steht seit 20 Jahren Krisen- und Kriegsberichterstattung. Seit 2011 berichtet sie aus Libyen, Ägypten, dem Irak und schwerpunktmäßig aus Syrien.

**Eine Veranstaltung im Rahmen des Literaturfestivals „Österreich liest. Treffpunkt Bibliothek“.** Die Le-



Foto: Jacqueline Godany

sung wird aus Mitteln der Büchereiförderung des Bundes gefördert.

## TIERMÄRCHEN AUS ALLER WELT

## „Von fliegenden Schildkröten und klugen Vögeln“

**Mittwoch, 20. Oktober**  
**Stadtsaal**  
**Beginn: 16 Uhr**  
**Ab 5 Jahren**  
**Eintritt: 3 Euro, Anmeldung**  
**erforderlich**  
**Karten sind in der Stadt-**  
**bücherei erhältlich.**

Die Märchenerzählerin Claudia Edermayer führt euch in die wunderbare Welt der Tiere. An diesem Nachmittag hört ihr spannende Geschichten von listigen, klugen und mutigen Tieren, die zeigen, dass auch Kleine Großes vollbringen kön-

nen. Sie begleitet sich dabei selbst auf dem alpenländischen Brummeisen und der afrikanischen Kalimba.

**Eine Veranstaltung im Rahmen des Literaturfestivals „Österreich liest. Treffpunkt Bibliothek“.**



Foto: Peter Hamader



# STADTFEST

mit Kirtag & Familientag  
Fr, 10. bis So, 12.9.2021

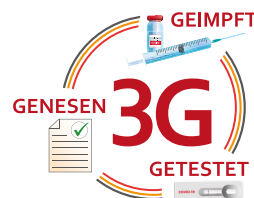
21

## FEIERN SIE MIT!

## Stadt Leonding lädt zum Stadtfest mit Kirtag &amp; Familientag

Nach einer Corona bedingten Pause im letzten Jahr geht das Leondinger Stadtfest mit Kirtag & Familientag heuer in die sechste Runde. Am letzten Ferienwochenende wird das Stadtzentrum endlich wieder zum Vergnügungspark mit Ringelspielen, Karussells und Attraktionen für die ganze Familie. Die Leondinger Vereine,

Marktfahrer und Wirte werden die Besucherinnen und Besucher mit Kulinarischem verwöhnen. Tauchen Sie in ein ganz besonderes Festambiente ein, probieren Sie die Angebote an den Ständen und tanzen Sie zu den Rhythmen unserer Live-Bands: Wir haben wieder ein buntes Programm für Sie und Ihre Lieben zusammengestellt.



Fr: 13-23 Uhr  
 Sa: 10-23 Uhr  
 So: 10-17 Uhr

**Die offizielle Eröffnung findet am Freitag, den 10. September um 18 Uhr statt.**

**Als besonderes Highlight präsentieren wir Ihnen an diesem Abend unseren neuen Stadtplatz.**

Mit Rhythmus im Blut läutet die Ei-Li-Scho das langersehnte Festwochenende wie immer spektakulär ein. Mit im Gepäck sind beeindruckende Gardetänze sowie schwungvolle Lieder der Schalmeien.





## FREITAG, 10. SEPTEMBER

Ab 13 Uhr	Kirtag Stadtplatz, Mayrhansenstraße, Michaelsbergstraße, Michaelipark	
14.30 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
16.30 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
18 Uhr	Offizielle Eröffnung mit Bieranstich vom Michaeli Bräu Eröffnung des neuen Stadtplatzes Faschingsgilde Ei-Li-Scho Stadtplatz	
20 Uhr	Konzert: Ty Tender & Band with Jukebox Singers – „The Golden Age of Rock 'n' Roll“ Stadtplatz	🎵

## SAMSTAG, 11. SEPTEMBER

Ab 10 Uhr	Kirtag Stadtplatz, Mayrhansenstraße, Michaelsbergstraße, Michaelipark	
10 – 15 Uhr	Unterhaltungsmusik: Die echt Urigen Stadtplatz	🎵
11 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
11.30 Uhr	ÖTB Leonding: Auszug aus dem Turntraining – Kinder macht mit! Stadtplatz	
12 Uhr	Vorführung: Rotes Kreuz, Polizei, Freiwillige Feuerwehren der Stadt Leonding Michaelsbergstraße	🔥 + 🚒
13 Uhr	ASKÖ Leonding Judo Stadtplatz	
13.30 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵

14 Uhr	ASKÖ Leonding Ringen Stadtplatz	
15 Uhr	Faschingsgilde Ei-Li-Scho: Garde und Showtanzsport Stadtplatz	
16 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
18 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
19 Uhr	Konzert: Blechsalat – Brass aus der Stahlstadt Stadtplatz	🎵
21 Uhr	Konzert: Most Unlimited Stadtplatz	🎵

## SONNTAG, 12. SEPTEMBER

9.30 – 11 Uhr	Familienfrühstück Atrium	
Ab 10 Uhr	Kirtag & Familientag Stadtplatz, Mayrhansenstraße, Michaelsbergstraße, Michaelipark	
10 Uhr	„Kuddelmuddel und GIWOG on tour“ Familienfrühstück Atrium	
10.30 Uhr	Offizielle Eröffnung des Familientages Stadtplatz	
ab 10.30 Uhr	Frühshoppen: Stadtkapelle Leonding Stadtplatz	🎵
12.45 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
13.30 – 16.30 Uhr	Edelmetall Brass Quartett Stadtplatz	🎵
13.45 Uhr	Kasperltheater Atrium	
14.30 Uhr	DALZ Vorführung Kunstturnen Stadtplatz	
15 Uhr	Kinders Soundkistn Mayrhansenstraße	🎵
15.15 Uhr	Vorführung: Rotes Kreuz, Polizei, Freiwillige Feuerwehren der Stadt Leonding Michaelsbergstraße	🔥 + 🚒
16.30 Uhr	Kinders Soundkistn Stadtplatz	🎵
17 Uhr	Bunter Luftballonstart Stadtplatz	

Änderungen vorbehalten! Corona-Maßnahmen müssen eingehalten werden. 3G-Nachweis nicht vergessen!

## Familiientag mit Familienfrühstück am Sonntag

Der dritte Festtag startet um 9.30 Uhr mit dem kostenlosen **Familienfrühstück** im Rathaus-Atrium (nur für Leondinger Familien mit OÖ Familienkarte, solange der Vorrat reicht). Dabei wird ab 10 Uhr das **Kuddelmuddel** die Kinder unterhalten.

Der **Familiientag** fließt in das Stadtfest mit ein und beschert zusätzliche Kinderattraktionen:

So wird der **Kasperl** um 13.45 Uhr ein „heiße Spur“ finden, die abenteuerlustigen kleinen Gäste können ihr Geschick

beim **Aquapaddeln** beweisen und mit dem **Power-Rad** zeigen, ob ihre Muskeln das „Tritt den Lukas“-Lämpchen auslösen können.

Wir bedanken uns herzlich bei allen Geschäftsleuten im Leondinger Zentrum, die uns ihre Parkplätze für Attraktionen zur Verfügung stellen. Ein herzliches „Danke“ auch allen Sponsorinnen und Sponsoren des Stadtfestes bzw. des Familientags!



Anmerkung: Zu Drucklegung des Gemeindebriefes waren noch nicht alle Sponsorunternehmen festgelegt - die Logos werden im nächsten Gemeindebrief dargestellt.

GUTSCHEIN • GUTSCHEIN • GUTSCHEIN

**KAUFE 1+1 GRATIS**  
Einzulösen bei den Fahrgeschäften  
am Stadtfest Leonding  
10. bis 12. September 2021

Pro Person sind max. drei Gutscheine gültig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Keine Barablöse. Druckfehler vorbehalten. Dieser Gutschein darf nicht vervielfältigt oder weiterverkauft werden. Nicht anrechenbar auf bereits gekaufte Fahrchips.

GUTSCHEIN • GUTSCHEIN • GUTSCHEIN

**KAUFE 1+1 GRATIS**  
Einzulösen bei den Fahrgeschäften  
am Stadtfest Leonding  
10. bis 12. September 2021

Pro Person sind max. drei Gutscheine gültig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Keine Barablöse. Druckfehler vorbehalten. Dieser Gutschein darf nicht vervielfältigt oder weiterverkauft werden. Nicht anrechenbar auf bereits gekaufte Fahrchips.

GUTSCHEIN • GUTSCHEIN • GUTSCHEIN

**KAUFE 1+1 GRATIS**  
Einzulösen bei den Fahrgeschäften  
am Stadtfest Leonding  
10. bis 12. September 2021

Pro Person sind max. drei Gutscheine gültig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Keine Barablöse. Druckfehler vorbehalten. Dieser Gutschein darf nicht vervielfältigt oder weiterverkauft werden. Nicht anrechenbar auf bereits gekaufte Fahrchips.



Foto: Foto: Ty Tender



### Ty Tender & Band with Jukebox Singers

Der Stadtplatz verwandelt sich in eine nostalgische OPEN AIR-Arena: The one and only Ty Tender „The Voice“ wird alle Rock'n'Roll-Begeisterten mit seiner Band und den beiden Jukebox Singers in das „Golden Age of Rock 'n' Roll“ entführen.

### Die echt Urigen

Fetzig und modern werden Die echt Urigen für gute Stimmung am Stadt- platz sorgen. Mit im Gepäck haben sie die Steirische, ihren E-Bass und noch weitere Instrumente.



Foto: Die echt Urigen

Foto: Blechsalat



### Blechsalat – Brass aus der Stahlstadt

Zwischen zwei Welten taumelt die kleinste Blaskapelle der Erde. Ausgefeilter Bühnensound und performative Straßenkunst. Geboten wird nebst eigenem Werk allseits Bekanntes, gedreht durch den Blechsalat'schen Fleischwolf der Kreativität.

### Most Unlimited

Von Pink Floyd, über Elvis, Tina Turner bis hin zu Austro Pop werden Most Unlimited an diesem Abend Hits zum Mitsingen zum Besten gegeben. Zwei Gitarren, ein Bass, eine Trompete, ein Schlagzeug und eine Vielzahl an Percussion-Instrumenten sowie Gesang vom Feinsten sorgen für einen einzigartigen Konzertabend.



Foto: Kinders Soundkistn



### Kinders Soundkistn

Für kleine, mittlere, große und ganz große Kinder! Der Florian spielt Gitarre und der Didi, der spielt den Bass, die Babsi, die tanzt und springt und der Jacky, der schnippt und singt!

### Stadtkapelle Leonding

In großer Besetzung spielt die Stadtkapelle Leonding Musik von traditionell bis modern. Die Musikerinnen und Musiker freuen sich auf ein gemütliches Frühschoppenkonzert.



Foto: cityfoto.at/w.skledar

Foto: cityfoto.at/w.skledar



### Edelmetall Brass Quartett

Die fünf Musiker interpretieren bekannte Lieder neu im Brass-Sound. Von der Volksmusik über Schlager bis hin zu Pop ist für fast jeden Musikgeschmack etwas Passendes dabei.



Beim Stadtfest müssen alle Corona-Maßnahmen (3G-Nachweis, Gästeregistrierung, etc.) eingehalten werden. Das Festgelände wird eingezäunt. Gehwege und Zugänge zu Geschäften sind nicht Teil des Festgeländes, damit Mitarbeiter/innen und Kunden/Kundinnen nicht beeinträchtigt werden. Bitte bringen Sie Ihren 3G-Nachweis mit. Wenn Sie sich krank fühlen, bleiben Sie bitte zuhause!

## Straßensperren, Parkmöglichkeiten und Umleitungen

Um einen sicheren und reibungslosen Ablauf des Stadtfestes sowie Auf- und Abbau der Stände und Fahrgeschäfte zu gewähren, werden folgende Straßensperren und Busumleitungen vorgenommen:

- Die Parkplätze am Stadtplatz vor der Raiffeisenbank Leonding und der Nebenast werden am Do, 9.9. gesperrt. Für Kundinnen und Kunden der Raiffeisenbank Leonding stehen während der Geschäftszeiten Parkplätze in der Tiefgarage des Rathauses zur Verfügung! **An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an die Raiffeisenbank Leonding.**

- Der **Stadtplatz** wird von Do, 9.9., 13 Uhr bis So, 12.9., 24 Uhr zwischen der Rufflinger Straße und der Gewerbegasse gesperrt.

- Die **Mayrhansenstraße** wird von Fr, 10.9., 10 Uhr bis So, 12.9., 22 Uhr einschließlich der Einfahrt in die Gewerbegasse gesperrt. Gleichzeitig wird die **Michaelsbergstraße** zwischen der Lehnergutstraße und der Mayrhansenstraße gesperrt.

- Die Zufahrt zu den Häusern entlang der Gewerbegasse zwischen dem Stadtplatz und der Peter-Ebner-Straße erfolgt ab der Sperre der Mayrhansenstraße bis zum Veranstaltungsende aus Richtung Peter-Ebner-Straße.

**Unmittelbar im Stadtzentrum stehen Parkplätze in der Rathaus-Garage, bei der VS Leonding und in der Spillheide**

zur Verfügung. Im weiteren Umkreis gibt es Parkplätze beim Stadtfriedhof in Alharting. Wir ersuchen die Besucherinnen und Besucher des Stadtfestes, die Parkplätze der umliegenden Geschäfte während der Geschäftszeiten nicht zu verstellen.

### Umleitung der Linien 191 und 192

Die Linie 191 wird ab Do, 9.9. über die Rufflinger Straße, Hainzenbachstraße und Mayrhansenstraße umgeleitet. Die Endhaltestellen der Linien 191 und 192 werden zu den Haltestellen „Leonding Schule“ bzw. „Spillheide“ verlegt. Während der Sperre der Michaelsbergstraße wird zwischen der Lehnergutstraße und der Mayrhansenstraße eine Ersatzhaltestelle eingerichtet.

**Die TIM-Autos stehen von Donnerstagfrüh bis Montagnachmittag nicht zur Verfügung.**

**Am Samstag, den 11.9. findet kein Wochenmarkt statt, da einige Aussteller auch auf dem Stadtfest vertreten sind.**

**Wir danken für Ihr Verständnis und freuen uns auf Ihren Besuch beim Stadtfest!**

*Änderungen vorbehalten!*

## Geplante Veranstaltungen September bis November

### September

**Do, 2. September / 19 Uhr**

**GESUNDHEITS-KABARETT:  
MÄNNERSCHNUPFEN  
VON ISABELLA WOLDRICH**  
Kürnberghalle  
Stadt Leonding

**Fr, 3. September / 19 Uhr**

**VERNISSAGE: „HEIMSPIEL“**  
Ausstellungsdauer: 04.09. – 17.10.2021  
44er Galerie

KU<sup>o</sup>VA

**Sa, 4. September / 18 Uhr**

**SEGUNG: STERNENKINDERPLATZ**  
Stadtfriedhof  
Stadt Leonding

**Sa, 4. September / 9 – 12 Uhr**

**RADWERKSTATT**  
Micheliplatz (gegenüber BIPA)  
Stadt Leonding

**Sa, 4. September / 9 Uhr**

**MARKTSTAND: BÖDEN IN LEONDING**  
Stadtplatz  
Stadt Leonding

**Sa, 4. September / 14.30 Uhr**

**KINDERFEST**  
Sporthalle  
Kinderfreunde Leonding

**Fr, 10. bis So, 12. September**

**LEONDINGER STADTFEST MIT KIRTAG & FAMILIENTAG**  
Offizielle Eröffnung des neuen Stadtplatzes: Freitag, 18 Uhr  
Stadtzentrum  
Stadt Leonding

**Sa, 11. September / 16 Uhr**

**RADLHERBST**  
Treffpunkt: VS Leonding  
Radlobby Leonding

**Di, 14. September / 17 Uhr**

**FLUGHAFEN-ANRAINERVERANSTALTUNG**  
Präsentation der Flugzeuge, Podiumsdiskussion um 19 Uhr  
Anmeldung im Bürgerservice erforderlich  
Flughafen Linz



**Fr, 17. September / 15 Uhr**

**BÜRGERMEISTERIN LIEST AUS KINDERBÜCHERN**

Atrium  
Stadt Leonding

**Fr, 17. September / 14 – 20 Uhr**

**TAG DER OFFENEN TÜR IN DEN JUGEND-EINRICHTUNGEN**

**Sa, 18. September / 16 Uhr**

**MUSEUM4KIDS: „WIR KINDER HABEN RECHTE“**

Turm 9 – Stadtmuseum

KU<sup>VA</sup>

**Fr, 17. September / 16 Uhr**

**GRILLFEST HOLZHEIM**

Tagesheimstätte Holzheim-Zaubertal  
SPÖ Holzheim-Zaubertal

**Sa, 18. September / 10 – 13 Uhr**

**OFFENE WANDERUNG DER NATURFREUNDE**

Treffpunkt: Doppl: Punkt  
Naturfreunde Leonding

**Samstag, 18. September / 10 Uhr**

**STERNRADLN ZUM LINZER MOBILITÄTSFEST**

Treffpunkt: Stadtplatz (vor der Kirche)  
Radlobby Leonding

**So, 19. September / 10 Uhr**

**TRANSPORTRAD SHOW**

Stadtplatz  
Agentur für Standort und Wirtschaft

**Mi, 22. September / 16 Uhr**

**KOSTENLOSE RECHTSBERATUNG MIT NOTAREN**

Nur mit Anmeldung  
Rathaus  
Stadt Leonding

**Mi, 22. September / 18 Uhr**

**PODIUMSDISKUSSION MIT ALLEN KANDIDATINNEN DER BGM-WAHL**

Stadtsaal  
Stadt Leonding

**Mi, 22. September / 9 – 15 Uhr**

**KEM-REGION: AUTOFREIER TAG (SIEHE S. 7)**

Agentur für Standort und Wirtschaft

**Fr, 24. bis So, 25. September**

**EVENTWOCHELENDE (SIEHE S. 21)**

Faustballplatz Holzheim  
DSG UKJ Froschberg

**So, 26. September**

**BÜRGERMEISTERINNEN-, GEMEINDE-RATS-, LANDTAGSWAHL**

## Oktober

**Fr, 1. Oktober / 14.30 Uhr**

**TURMWANDERUNG**

Treffpunkt: Turm 9 – Stadtmuseum  
Stadt Leonding

**Sa, 2. Oktober / 10 Uhr**

**STADTWANDERUNG (NUR BEI SCHÖNWETTER)**

Treffpunkt: Rathaus  
Stadt Leonding

**Sa, 2. Oktober / 14.30 Uhr**

**KÜRNBERGWANDERUNG (NUR BEI SCHÖNWETTER)**

Treffpunkt: Parkplatz Kürnbergwald  
Stadt Leonding

**Sa, 2. Oktober / 19.30 Uhr**

**BEETHOVEN GALA**

LMS Leonding

**Sa, 2. Oktober / ab 18 Uhr**

**LANGE NACHT DER MUSEEN**

Turm 9 – Stadtmuseum

KU<sup>VA</sup>

**Mi, 6. Oktober / 14 Uhr**

**UMWELTPROGRAMM: FÜHRUNG FAIR TRADE PRODUKTION UND BIOLOGISCHE LANDWIRTSCHAFT**

Betten Reiter (Kornstraße 14)  
Stadt Leonding

**Mi, 6. Oktober / 15 Uhr**

**HEITERES ZUM NACHMITTAGSKAFFEE**

Stadtbücherei  
Stadt Leonding

**Di, 12. Oktober / 19 Uhr**

**GESUNDHEITSVORTRAG: DU BIST WIE DEINE MUTTER**

Stadtsaal  
Stadt Leonding

**Do, 14. Und Fr, 15. Oktober / 9 – 18 Uhr**

**BÜCHERFLOHMARKT**

Atrium  
Stadt Leonding

**Fr, 15. Oktober / 19 Uhr**

**KONZERT: „KLÄNGE DER VIELFALT“**

Evangelische Lukaskirche

**Sa, 16. und So, 17. Oktober**

**TAG DES OFFENEN ATELIERS**

44er Galerie

KU<sup>VA</sup>

**Mo, 18. Oktober / 19 Uhr**

**LESUNG: „ANGST“ VON PETRA RAMSAUER**

Stadtsaal  
Stadt Leonding

**Mi, 20. Oktober / 16 Uhr**

**LESUNG FÜR KINDER: TIERMÄRCHEN AUS ALLER WELT**

Stadtsaal  
Stadt Leonding

## November

**Do, 11. November / 19 Uhr**

**VERNISSAGE: MALGRUPPE ARCO**

Rathaus-Foyer  
Stadt Leonding

**So, 14. November / 10 Uhr**

**NARRENWECKEN**

Atrium  
Faschingsgilde Ei-Li-Scho

**So, 21. November / 17 Uhr**

**HERBSTKONZERT**

Sporthalle  
Stadtkapelle Leonding

**Do, 25. November / 19 Uhr**

**GESUNDHEITSVORTRAG:**

**HÜFT UND KNIEGELENKERSATZ**

Stadtsaal  
Stadt Leonding

Die angekündigten Veranstaltungen waren bis zur Drucklegung des Gemeindebriefs bekannt bzw. in Planung und finden nur statt, wenn es die Corona-Maßnahmen erlauben. Aktuelle Termine werden auf [www.leonding.at](http://www.leonding.at) bekanntgegeben.

### INFO

Während Veranstaltungen der Stadt Leonding werden von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern oder beauftragten Fotografinnen und Fotografen Lichtbilder angefertigt. Diese dienen dazu, die Veranstaltungen zu dokumentieren und auf unserer Homepage oder im Gemeindebrief und den Sozialen Medien unvergesslich zu machen. Zudem bewerben wir mit den Fotos auch künftige Veranstaltungen und geben sie ggf. an ausgewählte Medienpartner weiter. Sollten Sie wünschen, nicht auf unseren Fotos abgebildet zu werden, teilen Sie dies bitte im Anlassfall der jeweiligen Fotografin / dem jeweiligen Fotografen mit.